

# EL CORREO GALLEGO

DECANO DE LA PROVINCIA  
FUNDADO EN EL AÑO 1878

PRECIO: 150 PESETAS  
JUEVES, 16 DE AGOSTO DE 1962

**ANUNCIOS**  
en todos los PERIÓDICOS, CINES y RADIOS de ESPAÑA

Control: LA CORUÑA, Santa Catalina, 27. Tel. 2903 y 4505

**RECLAM**  
F. Villamil, 30-1.º. Teléfono 3579. EL FERROL

EL FERROL DEL CAUDILLO GENERAL FRANCO, 152 TELEFONOS: 4089 y 1388 AÑO LXXXIV DEPOSITO LEGAL - C. 7-1959 NUMERO 27.661 SANTIAGO PREGUNTOIRO, 29 TELEFONOS: 1427 y 1227

## Normal aterrizaje de los dos astronautas soviéticos

**«Vuestra misión ha sido cumplida»**

## en la zona prevista

**AMBOS HAN RECORRIDO, COMBINADAMENTE 4.620.000 KILOMETROS**

ESTOCOLMO (Urgente), 15.— Los dos astronautas soviéticos han tomado tierra en la zona prevista, según informa desde Moscú la agencia Tass. Agrega el despacho de la agencia que los dos cosmonautas se encuentran bien, Nikolayev aterrizó a las 7.55 de la mañana (hora española) y Popovich a las 8.01 (hora española). La referida agencia señala que el «Vostok III» y el «Vostok IV» aterrizaron normalmente y que ambas naves espaciales han «completado totalmente» su programa de vuelo. El comandante Nikolayev ha completado más de 63 órbitas en el «Vostok III» y ha estado en el espacio más de 90 horas. El teniente coronel Popovich ha completado 47 órbitas con un tiempo de vuelo de 71 horas. Todas las emisoras de radio de la U.R.S.S. transmitieron el aterrizaje de los cosmonautas.—Efe.

**EL LUGAR DONDE ATERRIZARON**

ESTOCOLMO, 15.— La agencia Tass informa desde Moscú que los cosmonautas Nikolayev y Popovich han aterrizado al sur de la ciudad de Karaganda, en Kazajstán.

Los astronautas fueron recibidos por un grupo de médicos, amigos, periodistas y funcionarios deportivos.

Kazajstán está situada a unos 560 kms. al Noroeste del lago Balkonur, lugar del «cosmodromo» desde donde fueron lanzados Gagarin y Titof. Se cree que Nikolayev y Popovich han sido enviados al espacio desde el mismo punto.

La agencia soviética señala que los datos recibidos en el centro de control médico, durante el vuelo, muestran que Nikolayev y Popovich han resistido perfectamente las condiciones de su puesta en órbita, del largo vuelo espacial y del regreso a la Tierra.—Efe.

**PREPARANDOSE PARA EL ATERRIZAJE**

TOKIO, 15.— El Instituto de Investigaciones de Radio japonés ha declarado que una de sus estaciones de escucha captó un mensaje dirigido al «Vostok IV» que fue interpretado en el sentido de que «la temperatura en la cápsula era muy baja». El mensaje dijo también que «vuestra misión ha sido cumplida. Dispones a aterrizar en la órbita 49. La velocidad del viento en el lugar fijado es de 7 a 9 metros por segundo. Comprueba vuestro cinturón de seguridad».

Según el referido Instituto, el comandante Nikolayev, del «Vostok III», envió la siguiente comunicación: «Aquí Halcón. Son las 17.11 (3.11, hora española). Aterrizaré en mi 63 órbita. La velocidad del viento en tierra es de 5 a 6 metros por segundo. ¿No es así? ¿Me oyen bien? La presión en la cabina es de 1.1. La temperatura de 11 grados centígrados, humedad 70 por ciento. La presión del aparato manual es de 70 y la del automático es de 140».—Efe.

**KILOMETROS RECORRIDOS, COMBINADAMENTE, POR LOS ASTRONAUTAS**

ESTOCOLMO, 15.— Noticias llegadas de Moscú dan cuenta de que los dos astronautas rusos han recorrido, combinadamente, kilómetros, 4.620.000, lo que equivale a cinco viajes completos —ida y vuelta— a la Luna.—Efe.

**HORAS DE VUELO**

ESTOCOLMO, 15.— Informan desde Moscú que los funcionarios soviéticos no han anunciado inmediatamente el número de órbitas.

### Principales detalles de los vuelos

ESTOCOLMO, 15.— He aquí los principales detalles de los vuelos espaciales rusos:

—11 agosto, 9.30 (hora española). El comandante Adrián Nikolayev es lanzado al espacio en la nave «Vostok III».

—12 agosto, 9.02 (hora española). El teniente coronel Pavel Popovich es lanzado al espacio en la nave «Vostok IV».

—13 agosto, 20.00 (hora española). Nikolayev completa su 40 órbita y cubre 1.600.000 kilómetros. Popovich finaliza su 24 órbita y cubre un millón de kilómetros.

—14 agosto, 6.00 (hora española). Ambas naves pasan sobre el Polo Sur.

—14 agosto, 9.30 (hora española). Nikolayev pasa sobre la URSS. Lleva 72 horas en el espacio.

—15 agosto, 6.00 (hora española). Nikolayev ha completado 63 órbitas, 2.500.000 kilómetros; Popovich, 47 órbitas, dos millones de kilómetros.

—15 agosto, 7.55 (hora española). Nikolayev toma tierra con el «Vostok III».

—15 agosto, 8.01 (hora española). Popovich aterriza con el «Vostok IV».

Efe.

### Baldino salió para Bélgica

ZARAUZ, 15.—Esta mañana, a las cinco cuarenta y cinco horas, ha partido para Bélgica el rey Baldino, para asuntos inherentes y normales de su cargo. Despidió al monarca la reina Fabiola desde la puerta de la villa donde residen «Churrucá Enea».

La reina almorzó con los marqueses de Sástago.—Cifra.



Los aspectos gráficos del accidente acaecido ayer al avión militar T-3, matrícula E-16-121, marca «Douglas», a cuatro kilómetros y medio del Aeropuerto de Labacolla. — (Foto Murcia y Lalo)

## Avión militar, estrellado a cuatro kilómetros de Labacolla

**PERTENECIA A LA BASE DE VILLANUBLA**  
**Perecieron sus dos tripulantes, un teniente y un cabo segundo**

Una triste coincidencia hay entre esta desgracia y la noticia que en forma de insistentes rumores había circulado el martes en Santiago. Para salir a reacción se había estrellado cerca del Aeropuerto de Villanubla, el avión militar T-3, matrícula E-16-121, marca «Douglas», a cuatro kilómetros y medio del Aeropuerto de Labacolla, con la que nada lamentable había ocurrido. Veinticuatro horas después, la desgracia y la triste suerte corrida por los dos jóvenes tripulantes del T-3 de la base de Villanubla, viene a poner una nota de dolor en el ambiente de la comarca.

**EL ACCIDENTE**

Hacia las diez de la mañana de ayer ocurrió un trágico accidente de aviación a cuatro kms. y medio del Aeropuerto de Labacolla, próximo a Santiago. En un sembrado denominado lugar de Zarradillo, a 500 metros de la carretera general, apareció destruido un avión militar DP 6, matrícula E-16-121, marca «Douglas», y en el interior del avión destruido los cadáveres del piloto, teniente don Mario Ortega Gordo, y el cabo segundo, José Manuel Alveo Aguiar.

Los cadáveres estaban completamente mutilados y situados en sus correspondientes cabinas, apareciendo sobre las espaldas de los mismos, el equipo de paracaídas. Este avión salió de la base de Villanubla en la mañana de ayer, con dirección al aeropuerto de Labacolla. También había salido con él un avión de Galicia otro avión de las mismas características y este avión, al llegar a la altura de Ganzo de Limia, desvió la ruta a Peinador.

Presenciaron el mortal accidente los vecinos de esta comarca, Andrés Dopazo, de 58 años y José Salgado Sánchez, de 23; el primero había retirado las vacas del prado donde ocurrió el accidente unos momentos antes.

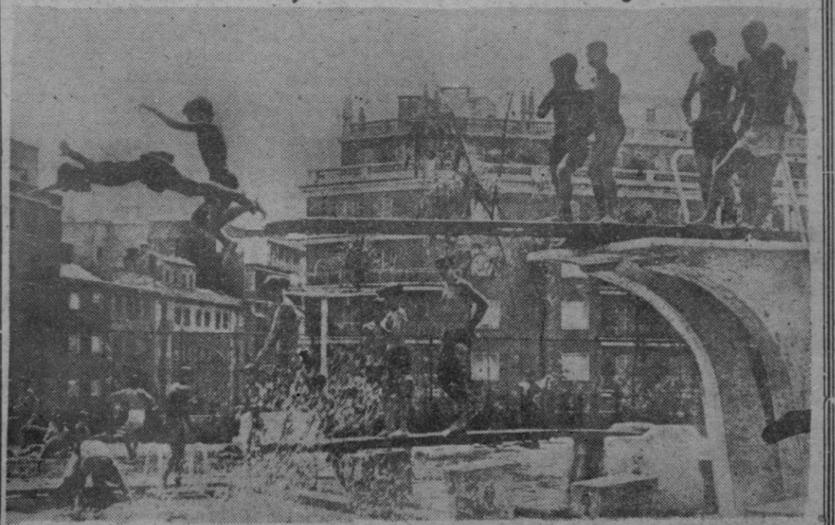
**NO HUBO EXPLOSION**

Nos han manifestado uno y otro que vieron el avión a baja altura evolucionando sobre la montaña denominada Canal y que observaron deficiencias en el sonido del motor del avión, que cayó en vertical oyéndose un fuerte ruido, sin haberse registrado explosión alguna. El motor está totalmente deshecho, no así los planos, que sufren ligeros desperfectos.

Inmediatamente de conocerse este trágico suceso, acudieron al lugar del mismo el profesor de la Escuela de Aviación Civil, señor Campoy; el capitán médico de los servicios de Aeropuerto, señor Moreno de Orbe, con el practicante señor Perelro; el comandante ingeniero aeronáutico, señor Quijada; el brigada de la Guardia Civil, señor Garrido, con el sargento, señor Valiño, así como el jefe del puesto de Labacolla, señor Castro. Momentos después, llegaron el segundo jefe de la Comandancia de la Guardia Civil, comandante señor Vales Taboada, y el capitán del mismo Cuerpo, señor Cabezas Rilo.

**LA RADIO AVERIADA**  
Los cadáveres fueron extraídos entre los restos del avión y trasladados a la base de Villanubla.

### Vallehermoso, estadio de la juventud



Para los próximos Juegos Iberoamericanos se prepara el estadio de Vallehermoso. A pesar de las obras sigue funcionando la piscina, en la cual todos los muchachos menores de veintidós años tienen su baño para cuando lo crean necesario.

MÁS CLIENTES PARA SU ESTABLECIMIENTO!!!  
Instalando  
**ROTULOS LUMINOSOS DE PLEXIGLAS**  
CONSUMO MÍNIMO GARANTIZADOS  
con luz fluorescente  
Pida presupuestos a: PUBLICIDAD RECLAM  
Santa Catalina, 27  
LA CORUÑA  
Fernando Villamil, 30-1.º  
EL FERROL

# En pro de una renovación del fervor religioso en la vida parroquial

## LLAMAMIENTO DEL SANTO PADRE

CASTELGANDOLFO, 15. — Su Santidad el Papa, Juan XXIII, ha hecho hoy un llamamiento en pro de una renovación del fervor religioso en la vida parroquial para proteger a los cristianos de falsos espejismos.

El llamamiento del Papa ha sido hecho después de una Misa oficiada esta mañana en la iglesia parroquial de Castelgandolfo, residencia veraniega del Romano Pontífice, con motivo de la festividad de la Asunción de la Virgen.

Las parroquias en guiar a los cristianos y apartarlos de falsos espejismos para encontrar la purificación en las enseñanzas de la Iglesia mediante la vida de la parroquia.

# El nombre de Barcelona, a una plaza de París

PARIS, 15. — La prefectura de Policía ha anunciado esta noche que una plaza anónima en el sector occidental de París será llamada en adelante Plaza de Barcelona. No se conocen las razones de esta decisión.

# Para entrar en Polonia Niegan el visado al Cardenal Koenig

VIENA, 15. — El Cardenal Franz Koenig, Arzobispo de Viena, ha tenido que abandonar la idea de presidir una peregrinación que irá hoy a Czechoeslovaquia, a causa de no haber recibido el visado polaco, según informa la agencia austriaca de noticias, APA.

# El príncipe Talal, de Arabia Saudita pone en libertad a sus esclavos

EL CAIRO, 15. — El rey Ibn Saud de Arabia ha anulado la lista civil a sus cuatro hermanos en razón de que éstos han liberado a sus esclavos y concubinas, según informa hoy el periódico "Al Akhbar", de El Cairo.

# Normal aterrizaje de los dos astronautas...

VIENE DE PRIMERA PAGINA) SERAN SOMETIDOS A RECONOCIMIENTO MEDICO

# Seis pilotos muertos, al estrellarse cuatro aparatos a reacción, en Melbourne

MELBOURNE, 15. — Seis veteranos pilotos de la R. A. F. han resultado muertos al estrellarse cuatro aparatos a reacción "Vampire" cuando volaban en formación cerca de la base aérea de Essat Sale situada a unos 200 kilómetros al este de Melbourne.

# Seis muertos al estrellarse el automóvil en que viajaban

LANSBERG, 15. — Seis soldados de Alemania Occidental han resultado muertos en las primeras horas de hoy al estrellarse el automóvil en el que viajaban contra unos árboles. Los soldados se dirigían a sus cuarteles. — Efe.

# Político africano arrojado y muerto por un tren

BULAWAYO (Rodesia), 15. — El presidente adjunto de la Unión Sudafricana, Zimbebu Dr. T. B. Mafurisa, ha resultado muerto al ser arrojado el coche en el que viajaba por un tren en un paso a

El Santo Padre dijo en su allocución que el cristiano no debe dejarse llevar por falsos espejismos. La voz de una madre, dijo el Pontífice. Puede parecer monótono, pero tiene inflexiones de ternura y fortaleza que nos apartan del mal y nos salvan.

El Papa señaló que las actuales circunstancias inducen a formular un voto de mayor fervor en la vida parroquial de todo el mundo. Y agregó que el próximo Concilio Ecuuménico prestará especial atención a la parroquia y arrojará su luz sobre ella.

El Pontífice indicó que en el trabajo preparatorio del Concilio se ha dado un lugar de honor a la parroquia, la cual exaltará el propio Concilio al poner de relieve los sólidos principios, las oportunas advertencias, y un derrocamiento de la gracia en la vida parroquial.

El notaficio egipcio añade que el monarca saudita ha calificado la acción de sus hermanos de "insensata" y "anti-islámica", y va a tratar de desposeerlos de sus títulos nobiliarios.

Pero el movimiento de emancipación ha comenzado —conforme agrega el "Al Akhbar"— y ha sido iniciado por el príncipe Talal, que ha anunciado que manumitirá a sus esclavos y emancipará a las concubinas de su harén, así como también venderá las joyas de su padre para pensarse a tono con los tiempos modernos de libertad.

Los otros tres príncipes sauditas, hermanos del soberano reinante, Abdel Mohsen, Nawaf y Abdel Rahman, han tomado ejemplo de Talal y se seguirán en sus respectivas actitudes con respecto a sus esclavos y siervas, de acuerdo con la información del periódico.

No obstante, hasta ahora no ha habido confirmación alguna de estas informaciones aparecidas en el diario. — Efe.

El Dr. Parirenyatwa, destacado médico, era adjunto del dirigente zepo, Joshua Nkomo. — Efe.

Los bomberos y voluntarios luchan hoy para sofocar un violento incendio forestal producido en la región de esta localidad próxima a Marsella.

En un momento determinado las llamas llegaron a adquirir un frente de un kilómetro de longitud, cortando las comunicaciones por carretera entre Lamez y Paris-Royal, y destruyendo más de 1.000 hectáreas de bosques.

Las comunicaciones han quedado restablecidas esta mañana. — Efe.

Las autoridades han confirmado que el material nuclear no sufrió daños pero que se han adoptado medidas de precaución y se continúa para evitar radiaciones. — Efe.

# La firma del acuerdo sobre Nueva Guinea Occidental

SEDE DE LAS NACIONES UNIDAS, 15. — La firma del acuerdo sobre Nueva Guinea Occidental ha sido aplazada hasta las once de la noche (hora española).

El jefe de la delegación holandesa en las conversaciones con los indonesios, doctor J. H. Van Rullen ha recibido instrucciones de La Haya para firmar el acuerdo oficial con Indonesia sobre Nueva Guinea Occidental.

El secretario de las Naciones Unidas, ha informado que la firma tendrá lugar a las once de la noche (hora española) una hora más tarde de lo previamente señalada. — Efe.

# Locutor de Radio Intercontinental, fallecido

MADRID, 15. — Ha fallecido en su casa de Alperete el popular locutor de Radio Intercontinental, José del Palacio. La muerte le sobrevino poco después de jugar una partida de cartas con los amigos. Horas antes había realizado normalmente una de sus audiciones en la emisora madrileña. Cifra.

# Actuará en España el coro de la Capilla Sixtina

BARCELONA, 15. — Para finales del presente mes se anuncia la llegada a España del coro de la famosa Capilla Sixtina del Vaticano, para participar en los actos conmemorativos del IV Centenario de la Reforma Carmelitana, en Avila y Alba de Tormes.

Al conocerse su venida a España se han multiplicado las gestiones para que los cantores romanos actúen en otros puntos de España, entre ellos Madrid, Bilbao, Pamplona y Barcelona. — Cifra.

# Ramiro Gómez ha realizado los decorados de casi un centenar de películas

## Actualmente prepara los decorados de «Hipnosis» y proyecta los de otras cuatro producciones

Por Enrique Camino

Nuestra entrevista de hoy no es de una chiquilla guapa, ni de un feo famoso. Nuestro entrevistado es un hombre cordial y simpático, que a pesar de hacer posible con su trabajo la realización de la mayoría de las películas españolas, no es conocido por sus espectadores. Ramiro Gómez es el decorador de más de setenta películas. Su labor en favor del cine es meritoria, y por ella ha recibido diferentes premios del Sindicato Nacional del Espectáculo. He aquí parte de su obra: «El coloso de Rodas», «Goliah contra los gigantes», «Los últimos días de Pompeya», «Un trono para Cristo», «La rebelión de los esclavos», «The oldest confession», etc.

Preguntamos a Ramiro Gómez: —¿Qué es necesario para conseguir una buena decoración cinematográfica? —Cinco cosas. Estudio del guión y del ambiente. Los proyectos. Planificación en plantas y alzados de los mismos. La construcción y la ambientación. Los dos primeros y el último son los que producen mayor satisfacción al decorador. Al menos, a mí, y, sobre todo, cuando se trata de un trabajo que requiere un previo estudio de investigación. También son bonitos de realizar decorados en los que la fantasía puede ejercitarse a gusto propio.

—¿Habíamos sobre otra faceta importante del decorador: el trucaje. —El trucaje tiene como fundamento principal la economía, el hacer posible la realización de rotajes que de otro modo no podrían lograrse. Unas veces por evitar desperdicios costosos o simplemente incómodos para el orden de trabajo. Los decoradores nos valemos de nuestros medios especiales como son el «mo del shot», el «glass shot», el «sufflam» o el «smatch shot», entre otros.

—¿Tenemos noticias de que dentro de poco se va a estrenar «Goliah contra los gigantes». ¿Qué nos dice el decorador de su labor en esta película? —La película va bien cuidada en lo que se refiere a decorados, dentro de un estilo imaginario ponderado siempre por cánones clásicos. Como todos los anteriores se realizaron en España, desde se realizaron en Italia, y en las que no pude intervenir, así como en algunas batallas que se rodaron en un valle cercano a Roma.

—¿Qué es lo más satisfactorio de realizar en películas de ambiente actual? —Las casas elegantes y modernas, donde puede jugarse con buenas calidades y buen gusto, o por el contrario los ambientes



Ramiro Gómez, en su labor de decoración

rusticos o que al menos tengan significado muy marcado. Lo más desagradable es la reproducción de ambientes vulgares y sin personalidad.

—¿Qué hace actualmente? —Acabo de terminar «Terror en la noche» y trabajo la escenografía de «Hipnosis». Dos películas de suspense.

—¿Qué es lo más difícil de ambientar en películas policíacas? —Las películas de misterio tienen los mismos problemas que las demás.

—¿En qué país se hacen los mejores decorados cinematográficos? —Cada vez que he salido al extranjero me he dado cuenta de

los magníficos decorados que realizamos en España.

—Pues bien, les hemos presentado a Ramiro Gómez, protagonista anónimo de docenas de filmes.

# La esposa del Jefe del Estado, en Oviedo

OVIEDO, 15. — La esposa de Su Excelencia el Jefe del Estado, doña Carmen Polo de Franco, llegó a esta ciudad a última hora de la tarde, acompañada de su hermana, doña Isabel Polo de Guezo. Fueron recibidas por el Ministro de la Gobernación, general Alvaro Vega, y su esposa y autoridades provinciales y locales. Después de conversar con las personalidades presentes, doña Carmen Polo se retiró a sus habitaciones. — Cifra.

# Dos aviones atacaron un puesto fronterizo turco

ESTAMBUL, 15. — Dos cazas bombarderos a reacción, tipo "Mig", procedentes del norte del Irak, han atacado con fuego de ametralladora un puesto fronterizo turco, produciendo la muerte a un soldado turco y haciendo a otros pelotas de la misma nacionalidad, según han declarado funcionarios turcos en Estambul.

Posteriormente informaciones llegadas a la antigua capital ecemana dan cuenta de que el ataque aéreo sobre el puesto de aduanas de Zuharuk duró una media hora. El puesto está rodeado a unos seis kilómetros de la frontera, en las cercanías de la ciudad de Samsat, al sur de Turquía. Los cazas dispararon a su vez contra los aviones atacadores pero sin éxito. — Efe.

# El robo de mayor importancia en la historia de E.E. UU.

Un grupo de bandidos armados ha atacado anoche un furgón del servicio de Correos norteamericanos, y han conseguido escapar con un millón de dólares.

Se trata del robo de mayor importancia en la historia de este país. La referida suma, en 14 sacos, había sido recogida en las oficinas de Correos en Caga Cod y era llevada al Banco de la Reserva Federal, en Boston, cuando se produjo el atraco.

Por lo menos cuatro personas —o posiblemente siete—, una de ellas vestida con un uniforme de Policía, han participado en el robo. La Oficina Federal de Investigación ha declarado que los atracadores iban armados con escopeta de caza y metralletas.

Los miembros de la OAS detenidos, se manifestaron ruidosamente

PARIS, 15. — Los derechistas detenidos en la prisión de "La Santé" se han manifestado ruidosamente por espacio de más de una hora durante la noche pasada, según ha anunciado la Policía.

Los prisioneros, partidarios de miembros de la Organización del Ejército Secreto (O.A.S.) presuntamente en grandes voces, mientras golpeaban los barrotes y las paredes de sus celdas con todos los objetos e instrumentos que encontraban a mano. No se tienen noticias de que se hayan producido daños de alguna consideración.

Es probable que la U. R. S. S. intente colocar en órbita una plataforma estacionaria

PARIS, 15. — El presidente Kennedy ha recibido un informe secreto en el que se indica que es probable que la Unión Soviética intente colocar en órbita una plataforma estacionaria, tripulada y dotada de cohetes nucleares, dice hoy el periódico "Paris Jour".

La información apartada por grandes titulares y firmada por el corresponsal diplomático G. Toubou, pero no se dice de dónde procede el informe ni cuando lo recibió el presidente Kennedy.

En el informe se hace un balance de los rusos en el espacio al presentar una plataforma en el espacio a una altura de 200 a 300 kilómetros sobre la tierra.

Tal y como se hallan rediseñados las leyes internacionales —dice el periódico— nada prohíbe que los rusos pongan en práctica esta operación. — Efe.

# Dean Rusk, en Nueva York

Se entrevistará con U Thant

NUEVA YORK, 15. — Dean Rusk secretario de Estado norteamericano ha llegado a Nueva York para entrevistarse mañana con el secretario general adjunto de las Naciones Unidas U Thant y con el embajador norteamericano en la ONU Adlai Stevenson. Rusk ha manifestado que proyecta entrevistarse con los miembros de la misión estadounidense en las Naciones Unidas con objeto de pasar revista a la orden del día de la próxima Asamblea General.

También almorzará con U Thant poco después en una visita de cortesía y "para discutir problemas generales de las Naciones Unidas".

También informó que piensa reerrear a Washington el viernes por la mañana. — Efe.

# En la prisión de La Santé

Los miembros de la OAS detenidos, se manifestaron ruidosamente

El más moderno submarino "Polaris" será botado el sábado

GROTON (Connecticut), 15. El más moderno submarino "Polaris" norteamericano, el "Alexander Hamilton", será botado el sábado próximo. El botado se hará en el puerto de Groton, que se halla en órbita alrededor de la Tierra. Para obtener información de los portavoces de las comunicaciones.

ALMANAQUE

SANTORAL

JUEVES, 16 DE AGOSTO
Santos Joaquin, padre de la Virgen Maria; Roque, Jacinto, Asacio, etc.; Simpliciano, Eleuterio, etc.

PROGRAMA DE LA T. V.

- Jueves, 16 de agosto
PROGRAMA DE SOBREMESA
2.30: Apertura y presentacion.
2.35: Espectaculo.
2.45: Noticiario femenino.
2.55: Noticiario (1.ª edicion).
3.05: Noticias de Boisa.
3.15: El tiempo.
3.25: La vida y el Derecho.
3.35: Kilometro cero.
3.45: Cineas en la ciudad.
4.15: Cierre.

PROGRAMA INFANTIL

- 5.30: Chavales.
7.00: Fin del programa infantil.

PROGRAMA D ENOCHE

- 8.15: Presentacion.
8.17: Conoce usted su caracter?
8.20: Pequeno teatro.
8.35: La marcha del tiempo.
8.40: Mr. El (telefilm).
8.45: El tiempo.
8.50: Telediario (2.ª edicion).
9.45: La familia por dentro.
10.10: Exalta en Hi-Fi.
10.30: Furry Mason (telefilm).
11.45: Vozes a medianoche - Momento musical - Recuerdos...
12.00: Cierre.

CRUCIGRAMA

Crucigrama grid with numbers 1-14 and some letters filled in.

SOLUCION AL ANTERIOR
HORIZONTALES: 1.- Cocina.
2.- Furo. 3.- Ben. 4.- Corán. T.T.
5.- An. Embr. 6.- Beso. Ali. 7.- Al. Patat. 8.- Mal. 9.- Aten 10.
Pres.
VERTICALES: 1.- Tocatala. 2.- Oca. 3.- e. Ros. Mar. 4.- Cuba.
5.- Irene. (Més. 6.- Non.
7.- Ma. No. 7.- Tila. 8.- Artritis.

Acropuerto Central de Galicia

SERVICIOS DE "IBERIA"
Diario, inclusive los dominicos, con avion Conair Metro.
Líneas de Madrid, a las 13.30.
Salidas para Madrid, a las 13.30.
OTRAS NOTAS DEL AEROPUERTO
Ayer, en el avion de Iberia que hace el servicio regular de Madrid Santiago, lanzaron 43 milaveros Salleron, 40.

El Cardenal Rufini ofició en la Catedral de León

LEON, 15.—El Cardenal Rufini ha oficiado esta mañana en la Catedral un pontifical al que asistieron, en lugares preeminentes, el Obispo de León, don Juan de Sison, doctor Muñoz, con anterioridad se había mencionado "Las cantaderas" o "El Forro y Oferta" que evoca a las reyes leoneses habian moros.
Se efectuó también la oferta de los frutos del país, que hizo el primer teniente de alcalde de la ciudad y finalmente, el Cardenal Rufini impartió la bendición.—Cifra.

Avión militar, estrellado a cuatro kilómetros de Labacolla

El cadáver del cabo fué trasladado ayer, a su pueblo natal, Feáns (Ortigueira) Hoy serán llevados a Madrid los restos mortales del teniente piloto

(VIENE DE PRIMERA PAGINA)
ladados al Hospital Militar, en donde fué instalada la capilla ardiente. Parece ser que los tripulantes del avión no pudieron hacer uso de la radio por estar averiada.

A los pocos momentos del accidente, desde el Aeropuerto de Labacolla fué facilitada la triste noticia a la base de Villanubia, de donde procedía el avión. Por las impresiones que recogimos en el lugar del suceso y al habla con algunos técnicos de navegación, aérea, sin olvidar también las referencias de los dos campesinos, parece que los tripulantes del avión, al llegar a esta zona, se vieron envueltos en nubes bajas de 140 metros aproximadamente, lo cual no les permitió visibilidad y a buen seguro intentaron realizar un aterrizaje forzoso.

TRASLADO DE LOS CADÁVERES AL HOSPITAL MILITAR

A la una de la tarde, efectuados los trámites reglamentarios, se procedió al levantamiento de los cadáveres del teniente piloto, Mario Ortego Gordo, y del cabo segundo, José Manuel Alvelo Aguilar. Siguiendo instrucciones del médico de Aviación, señor Moreno de Orbe y de los demás jefes y oficiales del Ejército del Aire que se hallaban presentes, por personal sanitario del Aeropuerto y del Hospital Militar de San Cayetano, se cumplió la placiosa y triste tarea de retirar de entre los restos de la destruida cabina los cuerpos de ambos tripulantes. Visiblemente, tanto el piloto como su acompañante, presentaban grandes y profundas heridas en la cabeza, lo que inducía a pensar que el fallecimiento de los dos fué instantáneo al producirse el impacto del avión contra el suelo.

En dos camillas fueron trasladados hasta la carretera, siendo necesario hacer una empuñada ascension por una loma, a cuya falda apareció destruido el aparato. Colocados en una ambulancia fueron conducidos seguidamente al Hospital Militar de San Cayetano, en esta ciudad, siendo depositados en capilla ardiente.

POSIBLES CAUSAS DEL ACCIDENTE

No se conocen con exactitud las causas que han podido motivar el accidente en el punto conocido por Zarradelo, tierra de labranza situada a poca distancia de la carretera de Santiago a Labacolla y distante de éste unos cuatro kilómetros y medio.
La impresión más generalizada es que el piloto halló dificultades de visibilidad, motivado a la presencia de nubes bajas y a la niebla que, según nos informaron, había a esa hora.
Los vecinos de aquella comarca Andrés Dopazo y José Salgado Sánchez, se encontraban a la hora del accidente muy próximos al lugar en que se estrelló el aparato. Momentos antes habían escuchado el zumbido característico del motor de un avión, pero éste no se hizo visible hasta que, de pronto, agudizándose aquí al mismo tiempo que la silueta del T-6 se recortaba por encima de la loma de Zarradelo.

Como si algo fallase en él, dicen ambos labradores que el motor tenía un ruido extraño, entrecortado a ratos. El avión realizó una brusca maniobra, volviendo a aparecer sobre dicho lugar, y entrando en picado fué a estrellarse contra la explanada. El motor se cayó en la tierra y motivó que el fuselaje del avión girase en redondo, quedando la cola en sentido opuesto a como había caído. La parte delantera del aparato, motor y carlinga, es un amasijo de hierros. La parte de cola sufrió escasos desperfectos. En torno al avión quedaron esparcidos restos del motor, las puntas de los planos y parte de la techumbre de la carlinga.
El avión no llegó a incendiarse.
Otros vecinos de San Marcos, lugar situado al borde de la carretera, unos trescientos metros antes del punto donde se estrelló el T-6 de la base de Villanubia (Villanubia), aseguran que a las diez menos cuarto de la mañana se escuchó el ruido de un avión que por su intensidad debía de llevar muy poca altura. Esto se aprecia así por cuanto a esa hora había nubes muy bajas.

Parece ser que el avión, aparte la posible avería del motor, se encontró con que no le funcionaba la radio de a bordo, toda vez que en la torre de control del Aeropuerto de Labacolla no se recibió ninguna comunicación suya, a pesar de volar tan próximo. Se tiene entendido que el T-6 había volado desde Villanubia en unión de otro avión de las mismas características, acompañándole hasta las cercanías del Aeropuerto de Peñador (Vigo). Al despegarse, el teniente Ortego Gordo y el cabo que le acompañaba pasaron rumbo a Santiago de Compostela.

MISA DE REQUIEM

El coronel jefe del Sector Aéreo de Galicia, coronel señor Torres Pral, ha seguido de cerca todos los trámites desarrollados con motivo del accidente, dispeniendo los detalles para el traslado de los cadáveres.
El coronel de Aviación de Ga-

licia, los jefes, oficiales, suboficiales y personal de tropa, dedicarán el viernes una misa de Requiem en la Iglesia de San Miguel, por el alma de las víctimas.

Este mismo sufragio lo dedicará el Aero Club de Santiago, que con los aviladores de esta ciudad participa directamente en el dolor producido por esta desgracia.

EN LA CAPILLA ARDIENTE

A las dos de la tarde quedó instalada la capilla ardiente en uno de los departamentos del Hospital Militar, dando guardia de honor a los cadáveres de los tripulantes del avión, jefes y oficiales del Sector Aéreo.
Ambos féretros estaban cubiertos con la Bandera nacional.

Desfilaron por la capilla ardiente en homenaje póstumo a las víctimas de este accidente, jefes y oficiales de la guarnición y el coronel jefe del Sector Aéreo de Galicia, señor Torres Pral.

También lo hicieron los directivos y socios del Aero Club de Santiago, que enviaron dos coronas de flores, con cintas dedicadas.
El cadáver del infortunado teniente Ortego Gordo, fué velado durante la noche por jefes y oficiales del Ejército del Aire residentes en Santiago, así como por pilotos civiles y del Aero Club y numerosos amigos.

HERIDAS QUE PRESENTABAN LOS CUERPOS DE LAS VICTIMAS

El teniente Ortego Gordo tenía, según nos han informado en el Hospital Militar, las siguientes heridas.
Erosiones y contusiones múltiples, fractura en la región frontal derecha, con salida de masa encefálica, hundimiento de cráneo, fracturas múltiples y destrucción de todo el maxilo facial.

El cabo radiotelegrafista: Erosiones múltiples, fractura en región frontal derecha, fractura en región occipital derecha y fractura del maxilo facial. La muerte de ambos fué instantánea.

TRASLADO A FEANS DEL CADÁVER DEL CABO ALVELO AGUILAR

A las siete de la tarde, en una ambulancia, desde el Hospital Militar, fué trasladado a la localidad de Feáns (Santa Marta de Ortigueira), de donde era natural y vecino, el cadáver del radiotelegrafista, José Manuel Alvelo Aguilar, de 19 años de edad.

Se hicieron cargo de los restos mortales dos de sus familiares. Acompañado al cadáver hasta Feáns, el teniente señor Arroyo, que representará al teniente general jefe de la Región Aérea Atlántica, en los actos del sepelio.

El infortunado radiotelegrafista aprovechó que el teniente Ortego Gordo efectuaba este viaje de entrenamiento, para venir hasta el Aeropuerto de Labacolla, desde donde proyectaba continuar viaje a su pueblo, para disfrutar de un permiso.

Un hermano suyo también presta servicio en el Ejército del Aire, en Zaragoza.

El féretro, que estuvo varias horas en la capilla ardiente del Hospital, iba envuelto en la Bandera nacional, y sobre el mismo, el Aero Club de Santiago colocó una corona.

LOS RESTOS DEL TENIENTE PILOTO

Por vía aérea serán llevados hoy a Madrid, de donde era natural, los restos del teniente Ortego Gordo, que serán acompañados por el teniente don Angel Torres Pral, coronel jefe del Sector Aéreo de Galicia, también en representación del teniente general Longoria, jefe de la Región Aérea Atlántica.

El teniente Ortego tenía 23 años. Según nos informan hacía pocos meses que había contraído matrimonio.
Se recordaba ayer en Labacolla que el infortunado piloto del avión DT-6 había participado en las maniobras militares celebradas en El Ferrol del Caudillo, tripulando el avión que ayer cayó cerca de Labacolla.

EL AVION SINIESTRADO HABIA PASADO POR PEÑADOR

Nos informaron que el avión siniestrado sobrevoló sobre el Aeropuerto de Peñador instantes después de que allí tomara tierra otro avión, que despegara a la misma hora de Villanubia.

Annunciandose incrementará sus ventas y su negocio prosperará. Nuestra sección de ANUNCIOS POR PALABRAS...

El Ministro de Industria en Bilbao



BILBAO.— El Ministro de Industria Sr. López Bravo, a punto de tomar su coche particular en el aeropuerto local, con el fin de trasladarse a Baquio, donde están veraneando los suyos. Como puede apreciarse el Sr. Ministro los prefiere de fabricación nacional.— FOTO EUROPA PRESS

Capítulo de sucesos

Dos jóvenes alemanes, arrollados y muertos por un tren, en Mataró

MATARÓ (Barcelona), 15.—Dos jóvenes alemanes fueron arrollados y muertos por el tren en el kilómetro 21'500 de la vía férrea de este litoral, término de Vilasar de Mar.

El convoy se dirigía a Barcelona y arrolló a Joseph Bruning, de 14 años, natural de Reclinghausen (Alemania) y a Gerd Gunter Gran, de la misma edad, natural de dicha localidad alemana, quienes en aquel momento cruzaban la playa, donde se habían bañado, ya que iban ataviados con el traje de baño y se dirigían a un campamento situado frente al lugar donde ocurrió el accidente.

Los cuerpos de los infortunados jóvenes fueron arrollados por el convoy unos cien metros. El Juzgado de Vilasar de Mar se personó en el lugar del suceso ordenando el levantamiento de los cadáveres y su conducción al depósito municipal. — Efe.

TRES CARTERISTAS DETENIDOS POR EL PUBLICO

BILBAO, 15.— En la feria de ganado de Zorroza fueron localizados y detenidos por el público asistente tres carteristas que estaban haciendo de las suyas. Recibieron una buena paliza y poco después fueron entregados a los guardias que les encontraron pesetas 30.000 que habían robado en unos momentos. — Cifra.

SIETE HERIDOS EN EL CHOQUE DE DOS AUTOMOVILES

ORIHUELA (Alicante), 15.— Siete personas resultaron heridas en un choque de automóviles ocurrido en el kilómetro 28'100 de la carretera Murcia - Alicante.

El turismo matrícula Marruecos núm. 6.739-25, chocó con el Opel alemán matrícula ER-ET-528, resultando con heridas de consideración los ocupantes del segundo vehículo: el doctor Dietrich Trincker, su esposa la también médico Ingerborg Trincker y las hijas del matrimonio Ursula, Doris y Anet, todos ellos residentes en Erlangen, así como la señorita Ursula Comollez, también alemana y de la misma residencia, pariente de los anteriores, que conducía el coche.

Les acompañaba el doctor español don Juan Burtual Pastor, que no sufrió lesiones, y se dirigían a Granada.

En el coche francés únicamente resultó con lesiones leves la señora Müller Remé. El vehículo era conducido por Muller Burtual, esposo de la lesionada. Son residentes en Casablanca.

Los heridos han sido internados en el Hospital Municipal de esta localidad, siendo debidamente atendidos. — Cifra.

INCENDIOS FORESTALES, EN LUGO

LUGO, 15.— Continúan produciéndose los incendios forestales en esta provincia. Hasta el momento, se han registrado en los montes de Fonsagrada, Puebla de Brollón, Incio, Puentenuevo, Mondedo, Taboada y Lugo.

Ahora llegan noticias de que a causa de una chispa desprendida de una locomotora, en el kilómetro 366 de la vía férrea Palencia-Coruña, se originó un fuego importante en el monte particular denominado «Valdemarian», repoblado de robles, pinos y abedules, así como prado y monte bajo. Por ahora no se tienen noticias del número de hectáreas arrasadas.

NOTICARIO AGRICOLA

Nuevas zonas de concentración parcelaria

MADRID.— Ha quedado aprobada la primera parte del Plan de Mejoras Territoriales y Obras de las zonas de concentración parcelaria de Sanchidrián (Ávila), San Mamed de Albores (La Coruña), Grijalba (Burgos), San Mamed de Gata (Orense), Golpejas, (Salamanca) y Zarratón (Logroño).

ESTUDIOS SOBRE NUEVOS INSETICIDAS

VISCONSIN.— Entomólogos de la Universidad de Wisconsin (USA) están estudiando productos químicos que proporcionan al maíz una resistencia natural al ataque de insectos barrenadores. Ya han reproducido sintéticamente más de cincuenta vacantes de uno de los factores de resistencia natural.

COSECHA TRIGUERA EN CACERES

CACERES.— Entre 10.000 y 12.000 vagones de trigo se calcula la cosecha triguera en toda la provincia de Cáceres. Después de tres años de malas cosechas, la del año actual puede considerarse como óptima.

PRODUCCION MUNDIAL DE PANICABLES EN 1961

ROMA.— Según datos facilitados por la F. A. O.; la producción mundial de cereales panicables en 1961, se estimó en 245 millones de toneladas.

IMPORTACIONES AGRICOLAS EN AUSTRIA

VIENA.— Por las autoridades correspondientes han sido fijados los siguientes plazos de importación de los productos agrícolas que se indican; Peras, 1.500 toneladas y ciruelas, 1.000 toneladas, desde el 1 al diez de Agosto. Ambos productos pueden ser importados en toda Austria.

La intoxicación sufrida por varios vecinos de Foz fué producida por arsénico

FOZ (Lugo), 15.— El producto que, según se afirma en los días competentes de esta localidad, produjo la intoxicación sufrida en Foz en el día de su fiesta patronal, fué el arsénico. Según datos reunidos posteriormente el número de intoxicados fué de 500, de un total de habitantes en el núcleo urbano de Foz de 2.300 aproximadamente. La cifra de 9.000 que ha sido hecha pública de bía de referirse a los habitantes de todo el término municipal.

CONSUMO ESPAÑOL DE LECHE

MADRID.— El consumo medio de leche por habitante y año era de 55 litros en 1952. En el último trienio ese mismo consumo individual ha pasado a ser de 60 a 65 litros.

REGADIOS EN LERIDA

LERIDA.— Las obras iniciadas del Canal de las Garrigas, y con un plazo de un año para su terminación, regarán cerca de 9.000 hectáreas en el sur de la provincia y en las proximidades de la capital. El importe de este primer tramo del Canal de Las Garrigas asciende a 14.889.600 pesetas.

CONSUMO DE ABONOS

MADRID.— La campaña agrícola de 1960-61 se utilizaron en España 3.221.791 toneladas métricas de abonos químicos, en la siguiente escala: nitrogenados, 1.354.230 toneladas métricas; fosfatados, 1.693.337 y potásicos, 174.224.

AGENCIAS DE EXTENSION AGRARIA

MADRID.— Con las veinticinco últimas Agencias inauguradas, el Servicio de Extensión Agraria cuenta ya en pleno funcionamiento con ciento diez de ellas. Las Agencias del Servicio de Extensión Agraria están agrupadas en quince zonas.

PREDICION PARA EL JUEVES, DIA 16

Con nubosidad más bien escasa. Aparecerá un nuevo sistema hacia el Mediterráneo, sin que las precipitaciones débiles afecten más que a unos cuantos puntos de los Pirineos principalmente. Mañana llegará otra franja nubosa o poco definida a nuestra Península, repitiéndose la suerte de las anteriores.

Temperaturas extremas: Máxima de 37 en Córdoba y mínima de 9 en León.

Extremas de Madrid: Máxima a las 14 horas de 29,2 y mínima de 18,05 a las 7. — (Cifra).

VIA CAMBRE
Más de 500 pisos en construcción en distintas ciudades desde 69.000 pesetas (Más 69.000 de cinco a veinte años)
A 320.000 pesetas p.p.s con 8 amplias dependencias
VENTAS EN SANTIAGO: República del Salvador, 7 (AL LADO DE IBERIA Y CINE METROPOL)

Agenda del día

Las mareas

DIA 16.- PLEAMARES: 4.16 de la mañana y 4.44 de la tarde. BAJAMARES: 10.30 de la mañana y 10.58 de la noche.

Parte meteorológico

Temperatura máxima, 18,2. Mínima, 14,8. Media, 16,5. Dirección del viento, Oeste. Fuerza del viento, bonancible. Estado del mar, marejada del Oeste. Cielo casi cubierto; cúmulos y altos cúmulos. Visibilidad, buena. Barómetro, 760,9.

Horario de Autobuses

Empresa Oriente y Noroeste - A Santiago, a las 6.30 horas. A Avero, a las 8.30 y 16 horas. A Somozas, a las 17 horas. A San Saturnino, a las 8.30, 13.45 y 20.30 horas. Ideal Gallego a La Coruña. Salida de Ferrol: 8 mañana, 10 mañana y 8 tarde. VIZOSO ATRÁS a COBAS, a las 8, 12.30 y 14 horas. Transportes Valdiviño.- A Valdiviño, a las 7.15, 14, 16 y 20.30 horas. Empresa El Villalbés.- A Lugo, a las 7.30 horas. A Puentes, a las 13 horas, y a Villalba, a las 37 horas. Empresa Los Cedetreses.- A Cedetra, días laborables a las 16.30 y 20 horas. Días festivos a las 8.30 y 20.30 horas. A Valdiviño a las 14 horas.

VIDA RELIGIOSA

SANTO JUBILEO CIRCULAR DE LAS CUARENTA HORAS

Hoy corresponde la exposición del Santísimo, en la iglesia de Nuestra Señora del Pilar.

Farmacias de guardia

Turno semanal de farmacias de guardia: D. César Guerrero Prieto Gallardo y doña María del Carmen Grandal Pita General Franco, 203.

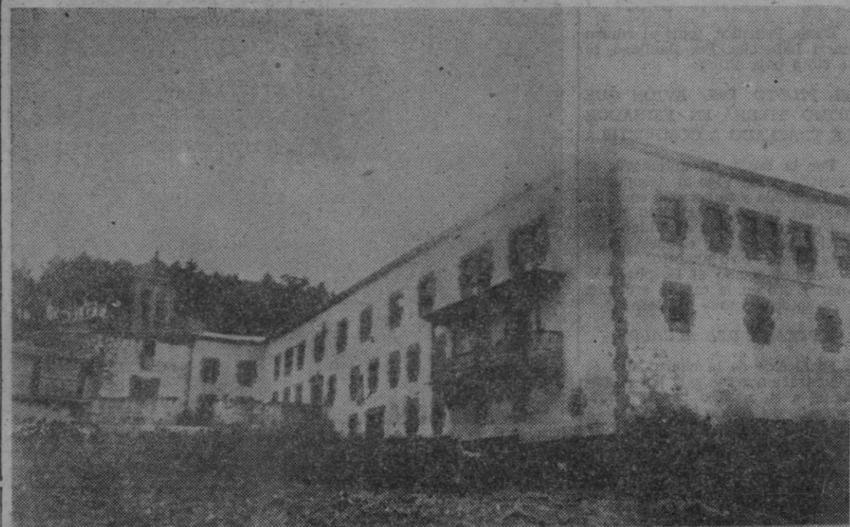
SUSCRIBASE A

EL CORREO GALLEGO

Un Seminario Menor, en Baltar

A SOLO DIEZ KILOMETROS DE FERROL

Está instalado en la antigua casa solariega de los Duques de la Conquista



EL SEMINARIO MENOR DE BALTAR, DE LA CONGREGACION CLARETIANA - (FOTO ARJO)

Caminos de Galicia. Laberintos porvientos recordados en el verde de una tupida alfombra de tojos matalas, salgueros y pinars, tejidos entre sí con ese bello desorden que califica a la naturaleza del Norte.

Carretera adelante, a diez kilómetros de Ferrol y a la izquierda, encontramos algo que fue carretera nueva y rudimentaria, y el mismo cruce, como en la región se llama por la doble intención de serlo de caminos y hallarse en el mismo un cruce de granito conmemorativo de cualquier misión, dos Padres Claretianos, el Superior y el Director o Profesor del Colegio, o Seminario Menor de Baltar para la formación de niños aspirantes al

Sacerdocio en esta Congregación Claretiana, y con ellos, charlando amablemente, nos acercamos al Seminario propiamente dicho.

EL EDIFICIO

El edificio, enclavado en un lugar maravilloso, conserva todavía el aspecto de vieja casona gallega. Fue residencia solariega de los Duques de la Conquista y consta de dos plantas, la segunda recientemente levantada.

En la parte baja se hallan las aulas donde se forman los futuros sacerdotes. En la primera planta, amplios comedores, y en la última

están las habitaciones de alumnos y profesores del Seminario. Adosada al edificio, una pequeña iglesia que fue capilla de la casa. Hay una estupenda piscina para solaz de los alumnos, y muy cerca una playa solitaria. El edificio está rodeado de una agradable huerta, y todo allí respira paz y tranquilidad. El curso no ha comenzado todavía.

En la iglesia y a ambos lados del altar mayor dos cosas. Bajo ellas, están enterrados el Duque y la Duquesa de la Conquista que donaron las tierras y edificio del Seminario. Se lee en una: "Aquí yace la Excm. Sra. D.ª María de

la Natividad Quiñós y Villareal. Duquesa de la Conquista, Comdessa de Cumbres Altas y Marquesa de San Saturnino, que murió con la tranquilidad del justo el 16 de febrero de 1953, fundadora que fue de esta residencia de los Padres del Corazón de María, R. I. P. Rogad por ella.

Y en la otra: "Aquí yace el Ilmo. Sr. D. Francisco de Asis Arias Dávila Matheu y Bernaldo de Quiros, Duque de la Conquista, Conde de Cumbres Altas, y Marqués de San Saturnino, que murió con la tranquilidad del justo el 25 de julio de 1922, fundador que fue de esta Residencia de los P.P. Misioneros del Corazón de María R. I. P. Rogad por ella."

La Residencia de Baltar presenta el aspecto de una gran casa de labranza, como las que le rodean. Nos vemos asaltados por una gran multitud de niños de 12 a 14 años, futuros seminaristas. Los niños saltan y ríen y tienen el aspecto de muchachos campesinos sanos y fuertes de cualquier rincón de El Val, en medio de cuyo feraz valle se alza el Seminario Menor de Baltar. Mientras los niños suben al comedor, charlamos con el R. P. Félix Corral, Superior de la Comunidad.

LA CONGREGACION

¿Cuál es el verdadero título de la Congregación?

—Misioneros Hijos del Inmaculado Corazón de María. El nombre es un poco largo pero acostumbra a llamarnos Claretianos tomado de su fundador San Antonio María Claret.

—¿Podría decirnos algo sobre la Congregación Claretiana en el mundo?

—Somos alrededor de 5.000. La Congregación abarca múltiples actividades según el espíritu de aquel apóstol que se conoce con el nombre de Padre Claret. Nos dedicamos a la enseñanza, a las misiones y a cuanto constituya apostolado.

—El Padre Fermín Gómez Arroyuelo, actual Director o Prefecto del Seminario, hombre optimista toma parte en la conversación. Le preguntamos a él ahora:

—¿De cuándo data la fundación del Seminario?

—La Casa se fundó en 1910, por una donación de la Duquesa de la Conquista. Al principio, el ministerio de la Casa fue la predicación. Posteriormente se convirtió en una base de adiestramiento de jóvenes misioneros. Hace sólo cuatro años se ha destinado a Seminario Menor.

—¿Hay algún otro en Galicia?

—Es el primer Seminario Claretiano de la región. Sin excluir vocaciones de otras partes, es seminario especialmente para Galicia.

—¿Qué capacidad tiene?

—Solamente admitimos unos sesenta, aunque la capacidad sea mayor. Aquí tenemos sólo los dos primeros cursos. Luego van a Colegios Mayores para terminar, por fin, en uno solo que actualmente está en Salamanca.

—Digame, Padre, ¿en sus misiones apostólicas, siempre se ha desplazado desde esta Casa de Baltar?

—Además de esta, tenemos casas de predicación en Ferrol, en el famoso Santuario de las Angustias, Villagarcía de Arca, que es como la sede central de nuestras misiones de Galicia, y en Vigo, donde está el templo Hispano-Americano de proporciones gigantescas. En todas estas Casas he residido y ha sido como un trampolín, cada una de ellas para mi apostolado.

—¿Miembros de grandes misioneros en Galicia?

—Hay muchos, pero le citaré dos: los RR. PP. Eulogio Nobrega y Silvino del Cura.

—¿Pues muchas gracias a todos. Con el permiso de ustedes haremos algunas "placas" de la Residencia.

—"Arjo" termina su labor gráfica, y nos volvemos a Ferrol, sólo a diez kilómetros de distancia de este magnífico Seminario.



Iglesia de Baltar, antigua capilla de la Casa Solariega de los Duques de la Conquista - (Foto ARJO)



EL HERMOSO COMEDOR DEL SEMINARIO MENOR DE BALTAR - (FOTO ARJO)

jornada ferrolana

DISTRIBUCION DE ACCIDENTES

Creo que Ferrol es una de las pocas ciudades de Galicia donde los vehículos hacen sonar su claxon durante el día. En so se ha surtido hace tiempo.

Aquí no lo hemos suprimido, quizá, porque nosotros entendemos la prudencia con un sentido más rígido, o porque somos excesivamente conservadores. Pero mientras en esas ciudades llenas de vehículos silenciosos los accidentes de tráfico se producen sin pasar nunca del número que se considera como inevitable, en Ferrol, donde los vehículos no han enmudecido lo problema ciudadano.

Es cierto que nuestras calles no han sido pensadas para la complejidad que el tráfico actual representa; pero las calles de Lugo, de Pontevedra, de Santiago o de Orense no fueron trazadas hace varios siglos con la provisoriedad anticipación ideal, capaces de prever un futuro lleno de vehículos provistos de potentes motores de explosión. Nuestro trazado urbano sigue siendo bueno si lo comparamos con el de otras poblaciones españolas.

Si ustedes siguen con alguna atención la historia anual de nuestros accidentes, observarán que éstos se producen en los puntos neurálgicos circulatorios. Por un accidente de importancia, por ejemplo, en la plaza de España, se registra en la confluencia de calles donde el tráfico es bastante menso agobiante.

El fenómeno, si ustedes siguen prestando la atención debida, es muy curioso. Y si a esto añadimos que en la Avda. del Generalísimo, vía saturada de tráfico y en unas condiciones no muy favorables para el mismo, los accidentes no se producen con la frecuencia que sería de esperar, el interés a que me refiero sabrá, seguramente, algunos puntos en el ánimo de ustedes.

No es imposible, creo yo, vistos los resultados, acondicionar, en todas las calles ferrolanas en la medida que lo está ahora la Carretera de Castilla. Sería, me parece, una solución demasiado heroica, aparte de que nos costaría muchísimo dinero. Inventar un tráfico intenso en calles naturalmente pobres en tráfico, no está tampoco a nuestro alcance. Hay que pensar otra cosa.

Yo no afirmo que no se haya pensado en el problema, y hasta creo que se pensó bien. Contamos con una generosa colección de señalizaciones, semáforos de luz intermitente y guardias de tráfico bastante bien adiestrados. Pero visto la situación y el extraño y desconcertante «reparto» de accidentes dentro del casco, hay que suponer lo siguiente: la posibilidad de tropezar en cualquier momento con la tragedia, disminuye, en el conductor, sus ansias de velocidad; las circunstancias peligrosas, alban terriblemente la prudencia.

Sé que esta suposición mía no va a dejarles con la boca abierta, pero sirve para que todos reflexionemos en que, si los accidentes se prodigan demasiado en la confluencia de vías con poca tensión circulatoria, la imprudencia estúpida es, en la mayoría de los casos, quien se encarga de la distribución aparentemente absurda de los accidentes locales.

Y creo honradamente que para la imprudencia y para la estupidez sí hay solución. Es decir, contamos con medios suficientes como para no ser vencidos por ellas sin poner algo de nuestra parte. Pongámoslo, por favor.

MARIUS

Gacetillas locales

TERCERA RELACION DE AVALANTES DEL CLUB FERROL Bambi, 1000 pesetas; Electricidad Moreno, 1000; Chocolatería Bonifila, 200; don Antonio Pita, 2000; Bar Gran Vía, 2000; Cafetería Ramil, 2000; y ar Stop, 2000. Total, 12.000 pesetas. ESCUELA DEL MAGISTERIO «SAGRADO CORAZON» Matriculación de Ingreso: del 1 al 31 de Agosto. En septiembre se abrirá nuevo plazo durante los ocho días siguientes a la terminación de Examen de Grado Elemental, para las alumnas aprobadas en éste.

HOY - EN - RENA

EN FUNCIONES DE 5.45 - 8 y 10-30 UN RETAZO DE VIDA, UNA PARCELA DE COSTUMBRES COTIDIANAS CULTIVADAS AL CALOR DE LA UBERRIMA TIERRA AUSTRALIANA TRES VIDAS ERRANTES (TECNICOLOR) Para quienes el amor era lo único que importaba en este mundo Con un repaño de primera orden y un Director de fama universal. Con DEBORAH KERR - ROBERT MITCHUM Complemento: NO-DO (MAYORES)

Mañana en el CAPITOL

Por primera vez ELVIS PRESLEY en una película de acción arolladora, humana, vibrante, sin tregua en la emoción y en la intriga ESTRELLA DE FUEGO BARBARA EDEN STEVE FORREST DOLORES DEL RIO Con el sello POR SIEGEL Con el sello CINEMASCOPE Y... como Complemento: "BODA DE PRINCIPES" (Juan Carlos de Borbón - Sofía de Grecia)

Disposiciones de Marina

El Diario Oficial del Ministerio de Marina publica las siguientes disposiciones: Orden por la que se dispone asistat al primer curso de Logística que tendrá lugar en la Escuela Superior del Ejército, el teniente coronel de Intendencia, don Julio Lopez Rapallo y el capitán de corbeta, don Jesús Salgado Alba. Se nombra inspector auxiliar para Obras de Helicópteros en la base naval de Rota, al capitán de Máquinas, don Victor Manuel Castro Calvo. Se dispone basen a ocupar los destinos que se indican, los tenientes de Máquinas que se relacionan. Otra por la que se concede licencia para contraer matrimonio al teniente de Máquinas, don Lorenzo Viniegra Velasco. Se admite para efectuar el examen de ingreso previsto en la norma quinta de las dictadas por la Orden Ministerial número 1857-62 de 4 de junio del año en curso al personal que se relaciona. Se dispone pase a la situación de "retirado" el contra-maestre mayor de primera don José Carrillo Lopez. Se convoce examen-concurso para cubrir plaza de perito químico titulado para prestar sus servicios en la Jefatura de Electricidad, Electrónica y Radiocomunicaciones del Departamento Marítimo de Cartagena. —Son promovidos a guardia marinas de Infantería de Marina los aspirantes que se relacionan. —Son promovidos a guardia marinas de Máquinas los aspirantes que se citan. —Son promovidos a guardia marinas de Intendencia los aspirantes que se mencionan. —Se modifica la Orden Ministerial número 1251-62 que afecta al capitán de Máquinas don Luis Fernández García. —Se reconoce derecho al percibo de la gratificación de destino correspondiente a los segundos del Cuerpo de Suboficiales al Aux. administrativo de primera de la Maestranza, don José Campos Ibáñez. —Se reconoce derecho a la gratificación de destino correspondiente a los segundos del Cuerpo de Suboficiales al Aux. Administrativo de segunda de la Maestranza, don Ramon G. Granavidal. —Se reconoce derecho al percibo de la gratificación de destino correspondiente a los segundos del Cuerpo de Suboficiales al Aux. administrativo de segunda de la Maestranza, doña Filomena Manzanedo García. —Se reconoce derecho al percibo de la gratificación de destino correspondiente a los segundos del Cuerpo de Suboficiales al auxiliar administrativo de segunda de la Maestranza D. José Carneiro Lago.

HOY EN EL AVENIDA LA COMEDIA MAS DELICIOSA DEL CINE EUROPEO, EN LOS DIEZ ULTIMOS AÑOS ¡GRACIOSA! ¡SENTIMENTAL! VIVIRE SIEMPRE CONTIGO Con HARDY KRUGER - NICOLE BÉSNARD (AUTORIZADA MENORES) NOTICARIO NO-DO Funciones a las 5:30 - 8 y 11

EL CORREO GALLEGO

ALREDEDOR DE LA CIUDAD

ENTUSIASMO EN MUGARDOS

Mucho entusiasmo en los vecinos de Mugardos por el próximo concurso de los muchachos...

EN LUBE

En Lube celebraron sus fiestas en honor a la Virgen. Los actos religiosos se revistieron de mucha solemnidad...

ARES

También la marinera villa de Ares celebró sus fiestas en honor a la Virgen del Carmen...

La que no agrada al vecindario de Ares fue que el Club de Bateles se llevara consigo el trofeo...

El bateo areneso se celebró el día 30 de agosto en el campo de fútbol...

El «BUS»... que no hay derecho hombre, que se hay derechos...

Fiestas en Maniños celebraron sus fiestas denominadas del «Pote»...

Juzgado de 1.ª Instancia de El Ferrol del Caudillo EDICTO

DON MANUEL MARIA RODRIGUEZ IGLESIAS, Magistrado Juez de Primera Instancia del Partido de EL FERROL DEL CAUDILLO...

Hago saber: Que en este Juzgado y a instancia de DON JUAN PERNAS FRAGUELA...

Guzmán y doña María Elena Fernández Díaz, de Naylor, a fin de que dentro del término de diez días comparezcan en el expediente alegando lo que a su derecho convenga...

Ayuntamiento de Narón, Parroquia de San Martín de Jubia.

Casa de planta baja y desván, señalada con el número veintidos en el sitio de La Gándara, cuyo frente o fachada da a la carretera que de El Ferrol del Caudillo conduce a Jubia...

Un máximo acontecimiento de arte en Ferrol El sábado se presenta en Jofre la Reina de las Marionetas HERTA FRANKEL



Como noticia desahogada por su importancia artística, fuera de serie, damos a conocer la próxima actuación en nuestra ciudad de la famosísima Herta Frankel.

El arte teatral tiene en ella la expresión máxima de la concepción poética, no tan solo porque su arte se sustenta en temas delicadamente concebidos...

Los muñecos de Herta Frankel, hablan, ríen, danzan, cantan, se mueven y viven al conjunto de un solo fin...

Y esto que parece muy fácil, pues para ello bastaría con crear un espectáculo que les hiciera reír, está superado en un afán y un logro de más altos vuelos...

Herta Frankel presenta un espectáculo que rebasa los límites de cualquier calificativo laudatorio: Lo que ella presenta, atrae, admira y emociona...

a los pequeños, pero a la vez asombra y sobrecoge por cuanto tiene de belleza gracia y grandiosidad a los mayores.

Es éste un espectáculo que ha sido aplaudido por los públicos todos del mundo. Londres, París, Berlín, Amsterdam, Copenhague, Roma, Madrid y Lisboa...

Desde la Coruña, en cuya Plaza de Toros, actuará jueves y viernes, llegará a nosotros esta embajada de arte magnífica, extraordinaria...

Los niños de Ferrol, con su alegría, emoción y felicidad infantilmente expresada consti-

Instituto de Enseñanza Media Convocatoria de septiembre

Exámenes de alumnos oficiales de primero, segundo, tercero y quinto de sus asignaturas pendientes...

Exámenes de los alumnos oficiales y libres de cuarto y sexto: Día 30 de agosto: 9 horas: Latin tercero y quinto...

Exámenes de los alumnos libres de segundo curso: Día 10 de septiembre: 15:30 horas: Lengua Española...

Exámenes de los alumnos oficiales y libres: Día 1 de septiembre: 9 horas: Latin cuarto y sexto...

17 horas: Matemáticas cuarto y sexto y Griego sexto. 19 horas: Hogar cuarto y sexto. Día 3 de septiembre: 8:30 horas: Educación Física cuarto y sexto...

12:30 horas: Filosofía sexto. 16 horas: Lengua Española 4º y sexto. 18 horas: Física y Química 4º y Física sexto.

Examen de Francés: Día 7 de septiembre, a las nueve horas. Exámenes de alumnos libres de primer curso: Día 8 de septiembre: 9 horas: Geografía...

10:30 horas: Matemáticas. 12:15 horas: Hogar. 15:30 horas: Lengua Española. 17:15 horas: Religión. 18:45 horas: Formación Espíritu Nacional.

Exámenes de alumnos libres de segundo curso: Día 10 de septiembre: 15:30 horas: Lengua Española. 17:30: Idioma moderno. 19:30: Form. Espíritu Nacional.

Exámenes de alumnos libres de tercero y quinto cursos: Día 12 de septiembre: 9 horas: Latin tercero, Griego quinto y Químico quinto...

Exámenes de alumnos libres de cuarto y quinto cursos: Día 13 de septiembre: 9 horas: Ciencias tercero y quinto. 11 horas: Religión tercero y 5º. 15:30 horas: Dibujo tercero y 5º. 17:15 horas: Formación Espíritu Nacional tercero y quinto.

El Ferrol del Caudillo, 15 de agosto de 1962.—El Director, Victorino López.

El Dr. Castro Arenas DE SERANTES Suspende su consulta hasta el día 16 del presente mes.

TELEGRAMAS LOCALES VIVIENDAS

Cuando finalicen las obras de la nueva residencia arzobispal, se cree que para el próximo año, comenzarán a ser construidas las viviendas de tipo social...

FUTBOL El Club Ferrol se hará cargo de la organización del trofeo «Concepción Arenas»...

DEL FUERTO Es esperado el buque «Muni», perteneciente a la Compañía Naviera Transportes Petrolíferos S. A. con cargamento de madera procedente de la Guinea.

MINERAL Hoy comenzará a cargarse mineral de hierro para su traslado a Avilés en el «Rio Jiloca»...

VERBENA Patrocinada por la Comisión de Fiestas, el próximo sábado se celebrará una gran verbena en el Parque Municipal...

VIAJE MARITIMO Está en proyecto para el próximo año verificar recorridos fijos por nuestra ría para los ferosteros que nos visiten...

SE NECESITA chico trabajar bien «Máquina Tricotada», otra para coser prendas punto. Indul si referencias. Informar esta Administración. Ferrol.

ALQUILO piso amueblado por temporada, calefacción, Razon Casa Ron, Pre-guanteiro, número 26. Santiago.

VENDENSE pisos zona ensanche, moderna construcción, acogidos bonificaciónes tributarias. Informar: «Ondra Agente Propiedad Inmobiliaria», Rúa del Villar, núm. 31.—Santiago.

SE NECESITA aprendiz sastre con conocimientos, empleo fijo, máximo 17 años, buenas referencias. «Rafael y Vicente», Ferrol.

Hay un bache al pasar de la Enseñanza Primaria a la Media. ¿Causas? La enseñanza Primaria, empleando palabras corrientes...

El alumno, a los diez años, no tiene su capacidad desarrollada para seguir a un ritmo más elevado...

Esos cursos de taller para todos los servirían para comprender a los trabajadores los que quisiesen otros campos y aficionarlos a un trabajo manual...

No hay, pues, una continuidad porque el alumno de Primera Enseñanza abandona este grado cuando el maestro empezaba a ver sus frutos...

Hay un bache al pasar de la Enseñanza Primaria a la Media. ¿Causas? La enseñanza Primaria, empleando palabras corrientes...

El alumno, a los diez años, no tiene su capacidad desarrollada para seguir a un ritmo más elevado...

Esos cursos de taller para todos los servirían para comprender a los trabajadores los que quisiesen otros campos y aficionarlos a un trabajo manual...

No hay, pues, una continuidad porque el alumno de Primera Enseñanza abandona este grado cuando el maestro empezaba a ver sus frutos...

Hay un bache al pasar de la Enseñanza Primaria a la Media. ¿Causas? La enseñanza Primaria, empleando palabras corrientes...

El alumno, a los diez años, no tiene su capacidad desarrollada para seguir a un ritmo más elevado...

DIA DE LA COMARCA Maniños presentará dos carrozas

Ferrol desea la colaboración y participación de Maniños en el Día grande, y no faltaremos a la cita. Nuestra rondalla dará escolta y no hay disculpa de que nos falten veinticinco jerseys azules...

Visita al Alcalde de Ortigueira. Días pasados estubo a saludar al alcalde, D. José Castiñeiras Teijeiro...

Señalamos que el día 2 les devolveremos la visita.

Señalamos que el día 2 les devolveremos la visita.

Señalamos que el día 2 les devolveremos la visita.

Señalamos que el día 2 les devolveremos la visita.

Señalamos que el día 2 les devolveremos la visita.

Señalamos que el día 2 les devolveremos la visita.

Señalamos que el día 2 les devolveremos la visita.

Señalamos que el día 2 les devolveremos la visita.

Señalamos que el día 2 les devolveremos la visita.

Señalamos que el día 2 les devolveremos la visita.

Señalamos que el día 2 les devolveremos la visita.

Señalamos que el día 2 les devolveremos la visita.

Señalamos que el día 2 les devolveremos la visita.

CARTELERAS PARA HOY JOFRE CAPITOL

HOY ULTIMO DIA El vengador silencioso

AVENIDA RENA

Tres vidas errantes

CALLAO Loco por Anita

CINEMA EL MIL AMORES

ATENAS

PIROSCHKA

MELODIAS DE HOY

ANUNCIOS POR PALABRAS

SE NECESITA chico trabajar bien «Máquina Tricotada», otra para coser prendas punto. Indul si referencias. Informar esta Administración. Ferrol.

En el mundo del estudio Problemas escolares

Hay un bache al pasar de la Enseñanza Primaria a la Media. ¿Causas? La enseñanza Primaria, empleando palabras corrientes...

# Los baloncestistas más altos de España



PAMPLONA. — En esta ciudad se han concentrado para realizar una serie de entrenamientos los baloncestistas más altos de España. El curso será dirigido por el entrenador señor Díez de Miguel, que aparece en unión de sus discípulos. (Foto Europa Press)

## El padronés EDUARDO NOVO, Campeón Gallego de ciclismo de Fondo en Carretera

### TRIUNFO BRILLANTEMENTE EN LA CARRERA CELEBRADA AYER EN PADRON

PADRON. (De nuestro corresponsal deportivo).  
Ante gran expectación se celebró ayer la anunciada carrera ciclista correspondiente al Campeonato Gallego de Fondo en Carretera 1962. En la meta un total de 18 corredores, que a la señal del presidente de la Federación Regional de Ciclismo, D. Aurelio Pérez García, iniciaron la salida a las doce y media de la mañana ante el Espolón padronés.

En Puentecureses, a dos kilómetros de recorrido, la caravana ciclista se encuentra con el paso a nivel cerrado, circunstancia que aprovechan algunos corredores para cruzar a pie bajo las barreras y tomar una ligera ventaja. En Valga, en donde había una prima volante, pasa primero Miró, que encabeza el pequeño pelotón. A escasos segundos llega el otro grupo más numeroso de ciclistas. Entre Valga y Catoira es también el vigués Miró quien corona primero el Alto de Cordeiro, puntuable para el Premio de la Montaña, pero sin soltarse del pelotón. En dos grupos y con corta diferencia uno de ellos, continúa la caravana sin mayores incidencias, hasta que a la salida de Rianjo, Miró consigue la fuga que venía preparando. A los restantes componentes del primer grupo no parece importarles mucho esta escapada del vigués, pues todavía queda mucho que rodar, y la subida más importante, después de Noya. De esta forma se presenta a continuación la subida hasta pasar por Boiro con dos minutos sobre el primer pelotón y en Noya con cinco minutos. Al salir de Noya se presentaba la subida más importante de la carrera, la cuesta de San Justo, de unos siete kilómetros. Aquí es donde se destaca el magnífico corredor padronés. Su fortaleza física, inteligentemente dosificada hasta aquí, le permite ahora en un sorprendente y fulminante ataque a fondo deslizarse del pelotón que encabeza y en una soberbia escalada hasta el alto de San Justo reducir la ventaja de Miró al que da alcance y luego rebasa, para coronar primero la cima en Martelo, y lanzarse a «tumba abierta» por las bajadas de Urdilde, consiguiendo llegar a Padrón con una ventaja de siete minutos sobre Vence y Angueira, que aparecen a continuación, seguidos de otros participantes con ligeras diferencias de tiempo; entre ellos Miró, que había sido absorbido por el pelotón.

Así, pues, el orden de llegada a la meta, después de los 116 kilómetros de recorrido de que constaba la prueba fue:  
1.—Eduardo Novo, de Padrón, 4 horas, 20 minutos.  
2.—David Vence, de La Estrada, 4 horas, 27 minutos.  
3.—José Angueira, de Padrón, 4 horas, 27 minutos.  
Seguidos de Ramallo, Fortunato, Piñeiro, Robredo, Andrade, Longueira, Moroto y Miró; no ha-

biendo terminado la prueba siete de los 18 que tomaron la salida. El magnífico triunfo logrado por Eduardo Novo, proclamándose campeón regional de Ciclismo de Fondo en Carretera, fue recibido con extraordinario júbilo por los aficionados padroneses que en el Paseo del Espolón tributaron al excelente ciclista un entusiasta recibimiento.

El presidente y el secretario de la Federación Gallega, Sres. Pérez García y Argimiro Suárez, respectivamente, presidieron con los miembros de la «Peña Ciclista Bernárdez» y delegado del Ayuntamiento padronés, don Jesús Ferrón, el acto de la imposición de la banda de campeón 1962 al ganador de la prueba y la entrega de premios y trofeos, donados por diversas casas comerciales. La carrera, organizada por la Federación Regional de Ciclismo, con la colaboración de la Peña local «Bernárdez», constituyó un gran éxito deportivo, que, para los padroneses, ha tenido una mayor significación, al resultar uno de sus jóvenes ciclistas el gran triunfador.

**EDUARDO NOVO, VENCE Y MIRO, A LOS CAMPEONATOS NACIONALES**  
Después de finalizada la carrera ciclista de ayer en Padrón, el presidente y el secretario de la Federación Regional de Ciclismo, señores Pérez García y Suárez, nos facilitaron la noticia de haber sido seleccionados para representar a Galicia en los Campeonatos Nacionales, que se celebrarán el próximo día 19 en Santander, los corredores Eduardo Novo, David Vence y Luis Miró. **DON FLAVIO**

## Automovilismo 29 marcas de velocidad superadas

BONEVILLE SALT FLATS (Utah, 15).—El corredor californiano Andy Grantelli ha dado por terminadas las series de intentos que duraron dos días, de establecer nuevas marcas de velocidad con automóviles de fabricación nacional, después de conseguir superar 29 de ellas.

El corredor californiano, de 38 años de edad, natural de Santa Mónica, estableció ayer 15 nuevos récords, después de los 14 conseguidos el pasado lunes, pilotando un «Studebaker 1963».

Las nuevas marcas pertenecen a la clase «C» nacional y americana y a la «Open» (abierta).

Entre los nuevos récords superados por Grantelli, está el de la milla lanzada con una velocidad de 263 kilómetros por hora. En las 10 millas (16 kilómetros), logró una media de 262,24 k/ph.

Entre los récords batidos por Grantelli, está el recientemente establecido por Mickey Thompson de Long Beach, California, hace dos semanas en la prueba de velocidad libre en que con sus 271,20 kilómetros por hora, aventaja a Thompson en casi 25 kilómetros por hora.

Grantelli canceló los intentos para las pruebas de larga distancia, alegando no contar las distancias con las suficientes garantías de seguridad para tal intento.—Afil

## Campeonato del Mundo de Ciclismo Los holandeses Stolk y Maliepaard temen no poder participar

SAINT BRIEUC (Francia) 15.—El dinero puede ser la causa de que dos de las figuras del ciclismo holandés, Michel Stolk y Bas Maliepaard, que den excluidos de los campeonatos del Mundo de Ciclismo que se desarrollarán en Italia en los últimos días de este mes y principios del siguiente.  
Ambos corredores, se hallan bajo contrato en Francia y temen que este compromiso les impida vestirse los colores de su país en la competición de Italia a menos que la Federación Ciclista de Holanda les asista monetariamente, pues se encuentran mal de dinero. En

este caso volverían gustosos a su país dispuestos a representar honrosamente sus colores.  
Stolk explicó el caso de la siguiente manera: «La cuestión se reduce a que la Federación de nuestro país se comprometa a pagarnos los gastos durante nuestra estancia en Italia. Como nosotros dos estamos sometidos a contratos en Francia, nuestra Federación se negó a pagarnos nuestra permanencia en Italia para el Campeonato del Mundo. «A menos que acceda a ello, nosotros no nos hallamos en condiciones económicas que nos permitan tales gastos.»—Afil

Desde Torino, por Renato Bolchi

# DEL SOL, en Italia

## «No me asusta nada, porque estoy decidido a triunfar y porque sé que el fútbol italiano es muy parecido al español»

## «Defenderé a la Juventus con todas mis fuerzas, pero soy español y lo seguiré siendo siempre»

Luis Del Sol, hasta ahora estrella del Real Madrid y a partir de la próxima temporada esperanza para la Juventus, tras su fallido traspaso al Torino, se encuentra ya en Italia. En Torino, El pensaba desde hace varios meses jugar en esta ciudad a partir de la próxima temporada, pero creemos que nunca imaginó que enfundado en la «maglia» de la Juve, sino en la de su gran rival local, el Torino, y bajo las órdenes de Emil Osterricher, viejo conocido del Madrid.  
El mundo del fútbol da muchas vueltas y, por ello, abrumada la Directiva del Torino por el montón de millones apalabrado con el R. Madrid, Del Sol ha tenido que cambiar ligeramente de rumbo al ser contratado por el máximo adversario del Torino, la Juve, que sueña con alcanzar la próxima temporada en la Copa de Europa y en el Campeonato de Italia lo que no logró en la pasada. Con Del Sol al lado de figuras como Sivori, Mora y Stachini, los «titulares» de la Juve confían en alcanzar bien pronto sus propósitos. Boniperti, técnico del equipo, confía también de forma absoluta en la categoría de Luis del Sol, estrella del Real en su triunfal encuentro disputado en esta ciudad en la pasada Copa de Europa. Veamos ahora lo que piensa el propio Del Sol de su traspaso a la Juve.

—¿Siente no haber ido al Torino en lugar de a la Juve?  
—Cuando mi paso al Torino se daba como hecho, me sentí feliz; ahora, fichado por la Juventus, me siento muy feliz igualmente.  
—¿Más o menos?  
—Creo que la Juventus es uno de los mejores clubs de Italia y de Europa. Jugué contra mi nuevo equipo en la Copa de Europa tres partidos, con el Real Madrid, y tuve ocasión de comprobar su extraordinaria calidad.

**ESTRELLAS**  
—¿Extrañará en la Juve la falta de compañeros como Di Stéfano, Gentó, Puskas, Pachin, Santamaría, etc.?  
—La Juventus tiene también grandes estrellas. De todas formas, claro está que echaré en falta a todos mis antiguos compañeros del Real tan excelentes jugadores como compañeros. Dejar el Real Madrid es muy doloroso para cualquier jugador de fútbol.  
—¿Por qué lo ha dejado usted, entonces?  
—Soy profesional y me debo a mi profesión. Creo que fichando por la Juventus me he asegurado el porvenir y el de los míos. Además, ya he dicho que la Juventus es otro gran equipo.

—¿Qué ha dejado usted en España?  
—He dejado a un club incomparable como el Real Madrid, donde se comportaron admirablemente conmigo; he dejado a directivos y a jugadores extraordinarios; he dejado numerosos y grandes amigos; he dejado a mi Patria y he dejado a mi madre.

**NINGUN MIEDO**  
—¿Qué le asusta más de su incorporación a la Juve?  
—No me asusta nada. Vengo a luchar, a trabajar, a cumplir lo que ordenen y a agradar a todos. Estoy decidido a triunfar. El fútbol, además de ser mi profesión, es lo que más me gusta en esta vida. No tengo por qué preocuparme de nada.

**«Trofeo Festa d' elig»  
El Elche venció al Sporting de Lisboa**

ELCHE, 14.—Alineaciones: Sporting — Libano; Juan Carlos, Lucio, Hilario; Perides, Julio, Hugo, Oswaldo, Carlos Manuel, Geo y Morais.— Elche: Pazos; Rodri, Iborra, Chanchó; Ruiz, Valderas; Cardona, Laguardia, Lezoano, Romero y Pahuet.  
Presidió el partido el alcalde de Elche, con el secretario general técnico de la Secretaría General del Movimiento, don Luis Gómez Aranda.  
Con regular entrada se ha celebrado esta noche bajo la luz de los focos, el tercer encuentro internacional correspondiente al trofeo «Festa d' elig» entre el Elche y el Sporting de Lisboa. El partido ha comenzado a las once en punto de la noche. Se ha adjudicado el trofeo al Elche debido a los resultados obtenidos en los encuentros precedentes ya que por gol average solo necesitaba empatar.  
Los equipos son ovacionados al salir al campo, hay intercambio de banderines y regalos entre los jugadores.  
Al empezar el partido Carlos Manuel recibe un balón adelantado y está a punto de marcar, desviando el balón por encima de Pazos, cuando éste se encontraba batido.  
Momentos después el Sporting realiza otra jugada por el lado derecho, que Geo no sabe aprovechar.  
A los veintidós minutos de la primera parte marca el Elche. Romero recibe un balón por alto y empalma un fortísimo tiro que

detiene con dificultad Libano y Lezoano desde la raya de gol remata, el tanto. El juego es emocionante y el Elche domina con intensidad, no consiguiendo marcar por la acertada defensa de los lusitanos.  
Llega el final de la primera parte con un gol a cero a favor de los locales.  
En la segunda mitad Costa sustituye a Cardona, que sufrió un golpe durante el primer tiempo. A los catorce minutos un defensa portugués para el balón con la mano cuando el portero estaba batido. El penalty lo tira bien colocado Romero, pero flojo y el portero portugués lo detiene. A los veintidós minutos Morais chuta fuerte por alto y establece el empate. Los jugadores del Elche buscan el triunfo con ahínco y los portugueses se defienden bien. Se llega al final con el resultado de empate a un gol.  
El Sporting fué despedido con una gran ovación por su buen juego y deportividad. También fueron ovacionados los jugadores del Elche, especialmente cuando el alcalde entregó al capitán, Pahuet, el tercer trofeo «Cesta d' elig», como campeón del torneo.  
Por el equipo portugués destacaron Libano, Lucio, Perides, Oswaldo y Morais y por el Elche, Pazos, Ruiz, Sancho y Costa.  
El árbitro en general estuvo bien, aunque demasiado meticuloso. (Afil)



Del Sol y Luis Suárez que juegan actualmente en equipos italianos. (Foto Archivo)

Todo ello es lógico que se sienta. Sin embargo, estoy convencido de que encajaré totalmente en Italia.  
—¿Por qué?  
—Italia es muy parecido en todo a España, por lo que no extrañaré el ambiente. Además, su fútbol, de gran clase, es igualmente muy similar al español.

—¿Extrañará acaso las tácticas del «calcio» tal vez un poco más defensivas que en España?  
—En España también se juega a la defensiva y con dureza. Ya he dicho que considero muy similar al fútbol italiano y al español.  
—¿Le gustaría jugar algún día en la selección italiana?  
—Soy español y lo seguiré siendo toda mi vida. Defenderé a la Juventus con todas mis fuerzas, con todo mi coraje, pero seguiré siendo español y volveré a España, si mi Club me lo permite, siempre que el seleccionador me considere útil para el equipo nacional o cuando el Real Madrid u otro club soliciten mis servicios para actuar en algún determinado encuentro amistoso o benéfico.

## Regata crucero Cowes-San Sebastián

SAN SEBASTIAN, 15.—Al rededor de las doce y media de la mañana se recibió aviso en el Club Náutico de que a dos millas de la bahía donostiarra se encontraba el primer yate deportivo que participa en las regatas crucero de Cowes a San Sebastián.  
Los yates participantes, en número total de 31, pertenecientes a diversas nacionalidades, zarparon de la isla de Wight al Sur de Inglaterra, el sábado a media tarde y estaba prevista su llegada a San Sebastián en la noche de ayer. Sin embargo, debido a la fuerte marejada encontrada en la ruta los buques han retardado bastante su arribo.  
El primer yate llegado a esta bahía lo hizo a la una de la tarde. Se trata del holandés «Sportlust» de reciente construcción. Se tienen noticias de que otros dos yates se encuentran a varias millas, calculándose harán su entrada en la bahía mediada la tarde.—Afil

**TENIS**  
Exitó del equipo australiano, en Moscú  
ESTOCOLMO, 15.—(Madrugada).—El equipo australiano de tenis ha llegado a Moscú e inmediatamente ha demostrado su potencialidad al vencer en nueve de los diez partidos de tenis jugados contra adversarios rusos, en los campeonatos nacionales soviéticos de este deporte, ante más de 3.000 espectadores en el «Luzhni Sports Park» (Afil)

—Usted, Del Sol, fué el Mundial de Chile como una de las más grandes estrellas del fútbol europeo ¿qué sucedió allá que no pudo usted triunfar como muchos esperábamos?

**LO DE CHILE**  
—En Chile ocurrieron muchas cosas...  
—¿Qué le sucedió a usted, concretamente?  
—Mucho antes de formar la selección española, incluso cuando aún no había llamado a ningún jugador, el seleccionador español, don Fabio Hernández Coronado, dijo en la Prensa que para hacer el equipo contaba con Del Sol y con otros más. Sin embargo, pese a ser yo siempre jugador de extremo. Y aun más sorprendente fue que me apartara del equipo en el partido contra el Brasil, donde ni siquiera se me ocurrió situarme en mi verdadero puesto de interior.  
—¿Fracasó España en Chile?  
—Aparte de otras muchas cosas, tuvimos muy mala suerte. Debimos vencer a Checoslovaquia y nunca debimos perder ante Brasil, luego campeón, a quien dominó nuestro equipo claramente.  
—¿Qué le faltó a la selección española para triunfar en el Mundial?  
—Entre otras muchas cosas, las que no voy a hablar ahora, suerte, y que hubiese podido jugar Di Stéfano, Con Alfaro, estoy convencido de que todo habría cambiado favorablemente para nosotros.  
—¿Tanto significa para usted Di Stéfano?  
—Es el mejor futbolista de todos los tiempos. De él hemos aprendido todos algo. Di Stéfano es único. Y seguirá siendo.

**LA JUVENTUS**  
—Usted está en la Juve ¿está con este equipo llegará más lejos que con el Torino?  
—La Juventus tiene hombres y técnicos para luchar con muchas posibilidades por el título italiano. En los tres partidos que he disputado contra mi nuevo Club comprobé que poseo conjunto, velocidad, fuerza, inteligencia, firmeza y grandes individualidades.  
Por ejemplo:  
—Todos sus hombres me parecen excelentes. Su defensa es soberbia, enérgica, técnica y segura, su media, completa, tanto al defender como al atacar, y su delantera, brillantísima y sumamente peligrosa ante el gol.

**SIVORI**  
—¿Se entenderá con Sivori?  
—Sivori es un jugador extraordinario. Lógicamente he de entenderme con él. Como con todos mis demás compañeros.  
—¿Vamos a terminar, Del Sol?  
—¿Qué le agrada decir a los aficionados españoles?  
—Agradecerles todo lo que me han ayudado y enviar un saludo especial lleno de cariño para los de Madrid y Sevilla.  
—¿Última pregunta: ¿Qué dice en estos momentos a los aficionados italianos?  
—Les prometo luchar con todo mi alma en defensa de mi nuevo Club, la Juventus. Estoy lleno de moral, de entusiasmo y de amor al fútbol. Me siento feliz, además, por haber asegurado mi porvenir. Por ello, sé que encajaré plenamente en el «Juventus Club». Al momento en el «Juventus Club» haré todo lo posible para los italianos.  
Luis Del Sol ya está en Italia. Y en Torino. Aunque no en el Torino, sino en la Juventus. Me acompañan Boniperti, Sivori, Agnelli, Stachini... el Club y propietario presidente Fiat. El portero titular de la casa abandonado el Real Madrid, no es nada triste para este fenómeno llamado Luis Del Sol. **EUROPA PRESS.**

**Czibor fichó por el C. D. Europa, de Barcelona**  
BARCELONA, 15.—Zoltan Czibor el que fué jugador del equipo nacional húngaro y posteriormente de los equipos de fútbol Barcelona y Español, ha suscrito contrato por el C. D. Europa. Este contrato tiene una duración un año. Es posible que haga su presentación esta tarde en el partido amistoso que el Europa tiene con el Real Madrid en el Zarzosa.—Afil  
**VARGAS, AL GRANADA**  
BARCELONA, 15.—El jugador Vargas que militaba en el Fútbol del Condal, ha sido traspasado al Granada. con un contrato por dos años.  
Vargas que actúa en el centro del ataque era una de las más destacadas jóvenes promesas con que contaba el fútbol del Barcelona.—Afil



Seis millones de habitaciones construidas en Alemania Occidental

**B O N N —**  
En el año 1961 se construyeron en la República Federal de Alemania y en Berlín Occidental nada menos que 565.000 habitaciones. Desde la fundación de la República Federal, en 1949, se construyeron 6 millones de habitaciones. De esta cantidad, 3,5 millones fueron construidos en el régimen social, o sea con créditos públicos; 1,5 millones son casas independientes. A este título de comparación cumple subrayar que en el año 1960 se construyeron, con un total de 575.000 habitaciones, 15.000 más que en la zona soviética de Alemania en todo el período de 1945 a 1960.

Desempeñan importantísimo papel económico las cooperativas de construcciones y empresas semejantes, que administran actualmente 3,75 millones de contratos correspondientes a ahorros, en un total de 64.000 millones de marcos o sean 16.000 millones de dólares.

UN BAUTIZO EN LA ARGANZUELA Por Jaime Peñafiel

Cayetana de Alba y el Conde de Mayalde padrinos rumbosos de Cayetana Delgado Es el décimo niño (desde un inglés a un gitano) que apadrina la Duquesa

**MADRID.**— En el Sanatorio de Nuestra Señora de Fátima, de la calle Vizcaya, el pasado día 15 de julio varias señoras de condición humilde esperaban ansiosamente dar a luz.

Días antes, la directora del centro, doña María de los Angeles Pérez Mrcillo había recibido el encargo a través de la Sección Femenina de buscar a una niña que naciera sobre esas fechas. La única condición que requería es que sus padres fueran de humilde condición y que pertenecieran al populoso barrio de la Arganzuela.

Necesariamente la criatura había de ser del sexo femenino, ya que el motivo por el que se buscaba era nada menos que para ser prohibida por la Duquesa de Alba, que desinteresadamente se había ofrecido a llevar a la pila a una niña del barrio de la Arganzuela,

coincidiendo con la reapertura del famoso templo de San Cayetano incendiado durante la guerra y hoy restaurado, gracias al interés del Alcalde de Madrid, Conde de Mayalde.

La directora del Centro de Nuestra Señora de Fátima, puso al corriente del hecho a dos madres que esperaban a punto de dar a luz de un momento a otro. La noticia las llenó de alegría y, al mismo tiempo, de una preocupación: ¿Y si no es niña?

Elas sabían, como lo sabe todo Madrid, lo que significa para una criatura ser apadrinada por la Duquesa de Alba, una mujer que ama entrañablemente a los niños.

Las dos madres elegidas vivieron horas de verdadera angustia. Y en la noche del día 15 de julio y con sólo diez minutos de diferencia las mujeres dieron a luz. Una, un niño... Había quedado descar-

tada. La otra niña Mercedes Razola, la niña deseada.

Imagínese la escena. Aquella niña podía decir que había nacido con el pan bajo el brazo.

**¿QUIENES SON SUS PADRES?**

El matrimonio compuesto por doña Mercedes Razola y don Manuel Delgado es de una humildísima condición económica. El, es ayudante de un Economato madrileño. Sólo gana unas cincuenta pesetas diarias. Tiene un pequeño de tres años. Por ella la criatura no podía esta mejor elegida.

Mientras el obispo de Madrid, terminaba la ceremonia de consagración del reconstruido templo, Manuel Delgado y su esposa Mercedes Razola esperaba a la puerta del mismo con la niña en los brazos a la hora del bautizo. No sabían aún cuáles serían los regalos que Cayetana de Alba, la madrina buena, les haría con tal motivo.

Pero quizás lo que no sabían aquellos padres es que Cayetana de Alba, o simplemente la Duquesa, como familiarmente la llaman habían venido espesamente desde Málaga, donde pasa su verano para llevar a la pila de bautismo a la hija de este matrimonio que vive en la calle de Dos Hermanas, número tres.

La Duquesa de Alba, que lucía con gracia la mantilla española, como corresponde a una madrina, sea cual sea su condición económica y social, se acercó terminada la ceremonia de la bendición del templo a doña Mercedes Razola, que aún tenía su hijita en brazos. La besó y le pidió la niña.

Acompañada por el Conde de Mayalde, se trasladaron hasta la pila bautismal, donde el obispo de Madrid, Dr. Lahiguera, se encontraba ya revestido para administrar el Sacramento a la nueva cristiana.

TEMAS DE LOS HECHOS

En Lистра pasó San Pablo el mayor apuro de su vida

Por Jesús Precedo Lafuente

**L**A precipitada salida de Pablo y Bernabé de la ciudad de Antioquia de Pisidia era presagio de cómo iba a terminar el apostolado de los dos misioneros en las restantes ciudades que habían de recorrer antes de dar por terminado el primer viaje apostólico. Iconio, Lистра y Derbe tendrían para los dos enviados de la Iglesia de Antioquia de Siria el mismo pago de sus fatigas que el recibido de los jefes sirio-antioquinos. Pero no era esto lo que angustiaba a Pablo de Tarso, para quien padecer con Cristo era gloria, y vida el morir con El.

Algo mucho más desagradable había de acontecerle en la ciudad de Lистра. No había allí muchos judíos, por lo cual ni siquiera existía sinagoga. Lo que le venía muy bien a San Pablo para poner en práctica su decisión antioquena de consagrar la mayor parte del tiempo a la instrucción de los gentiles. Eran gentes muy rudas; pero de nobles reacciones. No podemos juzgarlos por su actitud con respecto a los romanos hacia los que no abrigaban grandes simpatías. El terreno era abrupto, reseco por el sol y poco fértil para sus cultivadores. La región estaba inundada por cuadrillas de salteadores. Para tener a raya a todos estos levantiscos tributarios, el Imperio había establecido un fuerte sistema defensivo, del que formaba parte la plaza fuerte de Lистра, colonia militar romana desde el año 6 antes de Cristo.

Los avatares históricos, les hicieran trigueros a la fuerza. Además del iconoico, el idioma de la región, habían tenido que familiarizarse con la lengua universal, el griego, y con la oficial, que era la latina. En la segunda de ellas les predicaban Pablo y Bernabé desde el día en que llegaron allí. Y nunca faltaban oyentes. Pronto empezaron a notar los predicadores la presencia de un hombre asiduo, que, en actitud de rendida atención, no apartaba los ojos de los dos apóstoles, principalmente de Pablo, que era el que solía predicar. Proyectábase claramente en su mirada la fe que había prendido con hondas raíces en su corazón.

Si el don de los carismas lo había confiado Cristo a sus apóstoles para bien de la Iglesia naciente y de los primeros evangelizados, era aquel un caso evidente en el que había que echar mano del poder de curar. Lucas, el médico literato, describe minuciosamente la enfermedad de este catecúmeno: «Impedido de los pies, sin moverse de su asiento, cojo desde el seno de su madre, jamás había andado». Bastó un imperioso «levantate sobre tus pies derecho», de Pablo, para que el tullido diera un salto y se pusiera a andar. La emoción de los listranos fue enorme. En su propia lengua, que es como normalmente solemos exteriorizar nuestras repentinas conmociones, empezaron a hablar de la presencia de los dioses en Lистра. San Pablo, desconociendo el iconoico —del que hoy no se tienen noticias—, no se enteraba de nada.

La identificación de las presuntas divindades no era difícil. Los rasgos señoriales de Bernabé y la facundia de Pablo recordaban a los listranos la célebre pareja —padre e hijo— Zeus y Hermes o Júpiter y Mercurio, según el pensamiento griego o el romano, respectivamente, que tanto monta. En Tiraion de Frigia sitúa Ovidio la aparición de estos dioses al filontrópico matrimonio constituido por Filemón y Baucis, a los que convierten en árboles inmortales, encina y tilo, para ser más concretos. También Apolonio de Tiana fue tomado en aquellos mismos días por un dios encarnado. Si, pues, estaba Júpiter entre ellos, en la ciudad consagrada a su patrocinio había que ofrecerle el toro de sus prefe-

rencias. El prefecto del templo dirigía los preparativos. Con el establo, trajeron las pueras necesarias para el ornamento del altar, de la lebrarse a la puerta de la vivienda de donde se albergaban los predicadores. Y estos seguían sin enterarse de nada.

Fero alguien les avisó a tiempo. Las palabras hubieran sido ineficaces en aquellos instantes de rabia. Nada mejor que un gesto simbólico, el de rasgarse la parte superior de las vestiduras, que, lo mismo que servía de manifestación de duelo entre los judíos, significaba en Lистра, alguna acción. Virgilio, el desacerado, que como nos informa Bernabé, esto para aquilatar a los apresurados ciudadanos de Listra y conseguir el silencio durante unos minutos. Los precisos para que Pablo pudiera poner las cosas en claro con un breve discurso, modelo de arengas a un pueblo gentil poco ilustrado. No se podía recurrir allí al Antiguo Testamento cumplido en Cristo porque no eran los oyentes hijos del pueblo bíblico familiarizado con los libros sagrados. Tampoco estaban capacitados para un discurso filosófico del tipo del habido más tarde en Atenas con los cultos del Areópago.

¿Cómo había de hablar a gentes del campo? Partiendo, desde luego, de una afirmación tajante: «También nosotros, somos hombres, de igual condición que vosotros» (y añade un codazo «mortales»). Y continuando luego con una lección popular al estilo de la desarrollada en el primer capítulo de la carta a los romanos. A este tono exactamente se adaptó el Apóstol, para poner de relieve la impasibilidad, el poder creador y la benéfica providencia de Dios: «Os predicamos que... volváis al Dios viviente, el que hizo el cielo, la tierra, el mar y todo cuanto existe en ellos. El cual, en las pasadas edades dejó a todas las gentes andar cada cual por su camino (delicada alusión a los desvaríos de los paganos), si bien no dejó de dar testimonio de sí mismo, derramando bienes, dándonos desde el cielo lluvias y estaciones fructíferas, llenando de sustento y de alegría vuestros corazones».

La siembra dió su fruto, porque hubo muchos que creyeron. De esta cosecha saldrá uno de los íntimos colaboradores del Apóstol, el futuro obispo de Efezo, Timoteo. Pero los judíos no le perdonaban a Pablo y enviaron a espaldas desde Antioquia de Pisidia mensajeros que le esorbaban en su labor. El remedio estuvo a punto de ser excesivamente radical. Le apresaron con tal saña que le creyeron muerto, y se apresuraron a sacarle fuera de la ciudad, porque bastante tenían con responder de la muerte de un hombre en el caso de que las autoridades tomaran cartas en el asunto, sin que encima les cargaran la agravante de la ejecución sancionada por la Ley. No bien se marcharon los adversarios, vinieron los discípulos y reanimaron a Pablo. El Apóstol se repuso milagrosamente, aunque el autor de los Hechos no lo asevera de manera directa, porque al día siguiente tuvo suficientes arrestos para caminar hasta Derbe, que estaba a ocho horas de camino hacia el Sudeste de Listra. Allí terminó el primer viaje. Pero luego, en vez de volver por el camino más recto (la vía romana que atravesaba el Asia Menor, reiteró la visita a las ciudades, anteriormente evangelizadas, en las que instituyó en Antioquia eclesiástica, y de allí, por tierra, a Antioquia de Siria, en donde permaneció algún tiempo, refiriendo «cuanto Dios había hecho con ellos, y que había abierto a los gentiles las puertas de la fe».

PREGON DE LAS FIESTAS DE SAN LORENZO



Desde el balcón de la Casa Consistorial, el cronista oficial del Real Sitio, don Gabriel Sabau, da lectura al pregón de las Fiestas de San Lorenzo, basado en dos interesantes documentos, en uno de los cuales, de 1568, el Rey Felipe II instaura la Feria Franca coincidiendo con la festividad del glorioso mártir

EL BAUTIZO

Cayetana, que se siente feliz cuando hace un bien, no quitaba el ojo de la criatura. Ya la arreglaba el tacito de la toquilla, ya la cubría los piecitos o la acariciaba las manos.

Y como es natural, la neófita recibió el nombre de Cayetana. Como la madrina.

Y como los padrinos eran de rumbo, el bautizo fué rumboso. Se celebró como los grandes en el atrio del templo, donde Perico Chicote, sirvió un cocktail.

Todo el barrio participó en él. Y también los padrinos. Ya me vi y me desee para poder acercarme a la Duquesa. Cayetana, sabe ponerse a la altura de las circunstancias. La sorprendió con una limonada en la mano, rodeada de los vecinos del barrio de la Arganzuela. El Duque que también quiso acompañar a su mujer en el bautizo, no pudo ni acercarse a ella hasta finalizada la merienda.

Como es natural y lógico en todas las bocas del barrio se hacían cábalas sobre los regalos que la Duquesa haría a su ahijada.

Por lo de pronto, me dijo Cayetana, la he regalado una medallita de oro de la Virgen, ya que me fué imposible encontrar una con la imagen de San Cayetano. Afortunadamente, una mujer del barrio me ha dado a la entrada esta medallita de plata de mi Patrono. También la he regalado la camastilla y algunas cositas.

El Embajador de los Estados Unidos en León

LEON. — El embajador norteamericano en Madrid, Mr. Woodward, acompañado de su esposa posa ante la Basílica de San Isidoro. Su visita a la capital leonesa no tuvo carácter oficial (Foto EUROPA PRESS)



RINCON AMENO

**EFFECTO ANESTESICO**

Alejandro Dumas, asista una noche a la representación de una comedia de Emilio Augier que está, ba sentado al lado suyo. De pronto vió un espectador adormitado y dijo a su colega:

—Mira el efecto que produce tu obra. El público se duerme.

Meses después presenciaban los dos en el mismo teatro la representación de una obra de Dumas

y Augier tuvo un gran alegría des cubriendo a un espectador que se había dormido.

—Mira el efecto que hace as comedia, —dijo con alborozo.

Dumas miró al espectador y luego, sonriéndose contestó a Augier:

—Le reconozco. Es el mismo de la otra vez, el de tu obra, que no se ha despertado todavía.

**SIN NINGUNA CLASE DE COSMETICOS**

Se cuenta de un antiguo gobernador del Estado norteamericano de Iowa, que en una ocasión pronunció un discurso ante un grupo bastante confuso de gente.

El gobernador era un hombre de aspecto juvenil que llevaba el cabello cortado en forma de cepillo. Al final del acto invitó a los concurrentes que lo desearan a formularle alguna pregunta.

Casi todos lo hicieron seriamente, pero uno preguntó:

—¿Qué cosmético usa el señor gobernador para llevar el pelo de ese modo?

Hubo un poco de risueño asombro, que el gobernador cortó con su réplica.

—En mi oficio, señor mío —exclamó— no hace falta cosmético para que uno se le pongan los pelos de punta.

**¿QUE OCURRENCIA!**

Se busca al niño más feo del mundo para un papel en una película que costará 10.000 libras esterlinas. Recibirá 500 por semana. La dificultad es que ninguna madre querrá reconocer que su niño es el más feo. El director de la película dice: «Es un argumento de horror. El momento más terrible será al final, cuando se ve la cara del niño por primera vez».

EL CORREO GALLEGO

ES EL DECIMO DE MIS AHIJADOS (La Duquesa con ser Duquesa y (PASA A SEPTIMA PAGINA)

PRESENTACION DE CREDENCIALES



RABAT. — El nuevo embajador de Francia en Marruecos ha presentado sus cartas credenciales al Rey en el Palacio de Rabat. En la foto: M. Pierre de Lousse después de la ceremonia de presentación, habla con el rey Hassan II. — (Foto EUROPA PRESS)

Carta de Alemania La Cuenca del Ruhr, "taller de Europa"

Retrato de un gran centro industrial

**ESSEN** (Por Bernd Lepsius)

Un centro urbano e industrial gigantesco constituido por una aglomeración de grandes ciudades: es esta la Cuenca del Ruhr, el taller de Europa, el taller de Alemania. Entre sus límites se halla el mayor centro industrial de Alemania. Entre sus cinco a seis millones de habitantes, o sean el 10 por ciento de la población de la República Federal.

**HACE CIENTO AÑOS**

Hace cien años, la Cuenca del Ruhr aún era un paisaje rural con ríos, valles y campos verdes de colinas. Las once mayores ciudades de esa región que hoy entre 190.000 y 200.000 habitantes y entre las cuales se encuentran prácticamente todas las ciudades de más de 100.000 habitantes, eran hace cien años ciudades de habitantes que apenas existían. Hoy en día existen 148 ciudades con más de 100.000 habitantes, o sea 81 por ciento de la producción total de Alemania.

Sólo en la Cuenca del Ruhr se produce más acero que en cualquier otro país de Europa. En la región se hallan las Refinerías fabricas de coque, las centrales de energía, las fábricas de acero, de vidrio, de hierro y de máquinas y en un área poco extensa se concentran en un área poco extensa y de gases al 20 por ciento de la producción total de Alemania.

**ALTOS HORNOS**

Más de cien altos hornos convertidores Thomas, 75 hornos de energía de las molinos merables refinerías de coque, otras fábricas de coque, y de gases al 20 por ciento de la producción total de Alemania.